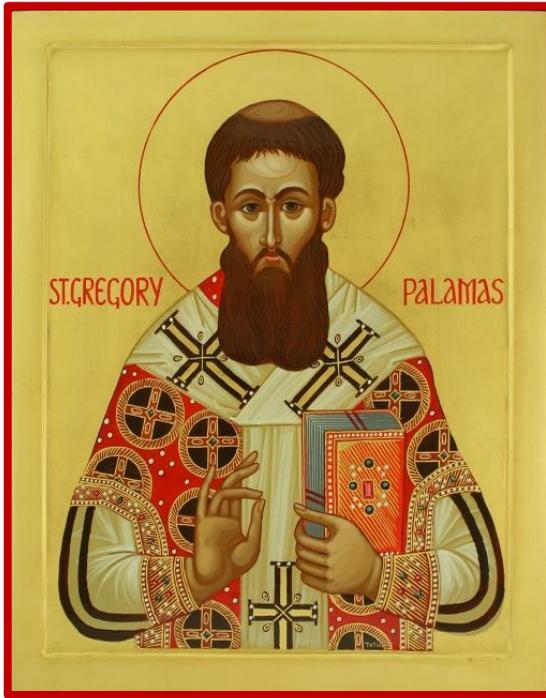


الأحد الثاني من الصوم

أحد الذخائر المقدسة

تذكار القديس غريغوريوس بالاماس رئيس أساقفة نسالونيكية



صلاة السحر

الأحد ١٦ آذار ٢٠٢٥

صلاة السحر

المطلع

الكاهن: تبارك إلهنا كل حين. الآن وكل أوانٍ وإلى دهر الداهرين

الخورس: آمين

المتقدم: المجد لك يا إلهنا. المجد لك

أيها الملك السماوي المعزي. روح الحق الحاضر في كل مكان. والمالئ
الكل. كنز الصالحات وواهب الحياة. هلم وأسكن فينا. وطهرنا من كل دنس.
وخلص أيها الصالح نفوسنا

القارئ (ينحي ثلاثاً قائلاً): قدوس الله. قدوس القوي. قدوس الذي لا يموت.
أرحمنا (ثلاثاً)

المجد للآب والابن والروح القدس

الآن وكل أوانٍ وإلى دهر الداهرين. آمين

أيها الثالوث القدوس أرحمنا. يا رب أغفر خطايانا. يا سيد تجاوز عن آثامنا.
يا قدوس أفتقدنا وأشف أسقامنا. من أجل اسمك

يا رب أرحم (ثلاثاً)

المجد للآب والابن والروح القدس

الآن وكل أوانٍ وإلى دهر الداهرين. آمين

أبانا الذي في السَّمَاوَاتِ. لِيَتَقَدَّسَ اسْمُكَ. لِيَأْتِ مَلَكُوتُكَ. لِيَتَكُنْ مَشِيئَتُكَ
كَمَا فِي السَّمَاءِ كَذَلِكَ عَلَى الْأَرْضِ. أَعْطِنَا حُبْرَنَا كَفَافَ يَوْمِنَا. وَأَغْفِرْ لَنَا خَطَايَانَا.
كَمَا نَعْفِرُ نَحْنُ لِمَنْ أَسَاءَ إِلَيْنَا. وَلَا تُدْخِلْنَا فِي التَّجَارِبِ. لَكِنْ نَجِّنَا مِنَ الشَّرِّيرِ.
الكاهن: لِأَنَّ لَكَ الْمُلْكَ وَالْقُدْرَةَ وَالْمَجْدَ. أَيُّهَا الْآبُ وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُّوسُ.
الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ

القارئ: آمين. بِاسْمِ الرَّبِّ. بَارِكْ يَا أَبَ

الكاهن: الْمَجْدُ لِلثَّلَاوِثِ الْقُدُّوسِ الْوَاحِدِ فِي الْجَوْهَرِ. الْمُحْيِي غَيْرِ الْمُنْقَسِمِ.
كُلَّ حِينٍ. الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ
القارئ: آمين

المتقدم: الْمَجْدُ لِلَّهِ فِي الْعُلَى. وَعَلَى الْأَرْضِ السَّلَامِ. وَفِي النَّاسِ الْمَسْرَةَ (ثَلَاثًا)
يَا رَبُّ أَفْتَحْ شَفَتَيْ. فَيُذَيِّعَ فَمِي تَسْبِيحَكَ (مَرَّتَيْنِ)

المزامير السحرية الستة

المزمور ٣ (ثقة بالله بطولية)

يَا رَبِّ. لِمَاذَا كَثُرَ مُضَايِقِي؟ كَثِيرُونَ يَقَوْمُونَ عَلَيَّ
كَثِيرُونَ يَقُولُونَ لِنَفْسِي: لَا خَلَاصَ لَهٗ بِإِلَهِهِ
وَأَنْتَ يَا رَبُّ عَاضِدِي. مَجْدِي وَرَافِعُ رَأْسِي
بَصَوْتِي إِلَى الرَّبِّ صَرَحْتُ. فَاسْتَجَابَنِي مِنْ جَبَلِ قُدْسِهِ
أَنَا أَصْجَعْتُ وَنِمْتُ ثُمَّ اسْتَيْقَظْتُ. لِأَنَّ الرَّبَّ يَعْضُدُنِي

لا أخاف من ربواتِ الشعبِ المُصطَفَةِ عليّ من حَولي. فَمَ يا رَبُّ واخلِّصني
يا إلهي

لأنك ضربتَ جميعَ المُعادينَ لي بلا سبب. هتمتَ أسنانَ الخطاة
للربِّ الخلاص. وعلى شعبِكَ بركتِكَ

وُعيد: أنا أضجعتُ ونمتُ ثمَّ استيقظتُ. لأنَّ الربَّ يعضدني

المزمور ٣٧ (استغاثة مريض مرذول ومضايق بسبب خطاياها)

يا ربُّ لا توبِّخني بسخطِكَ. ولا تؤدِّبني بغضبِكَ

فإنَّ سهامَكَ قد نَشبتْ فيَّ. وبدكْ ثقلتُ عليّ

ليسَ بجسدي صِحَّةً من قَبْلِ غضبِكَ. ولا لعظامي سلامَةً من قَبْلِ خَطاياي

لأنَّ ماثمي قد جاوزتْ رأسي. كحِمْلٍ ثَقيلٍ قد ثقلتُ عليّ

قد أنتتْ جراحاتي وقاحتْ من قَبْلِ جهالتي

شقيتُ وأنحيتُ إلى الغاية. ومشيتُ كئيبًا النهارَ كلَّهُ

إنَّ كَلِيتي قد أمتلأتْنا أحتراقًا. وليسَ بجسدي صِحَّةً

حدرتُ وأنسختُ إلى الغاية. كنتُ أزارُّ من زفيرِ قلبي

يا ربِّ. إنَّ بُعيتي كلُّها أمامَكَ. وتنهدي غيرُ حَفِيٍّ عليكَ

حَفَقَ قلبي وفارقتني قَوِّي. حتى نورُ عيني لم يبقَ معي

أحبائي وأقربائي وَفَقُوا متنحِّين. وأقاربي وَفَقُوا عَن بُعد

وكانَ طالبو نفسي يُعَنِّفونني. والمُلتَمِسُونَ لي الشُرورَ يتكلمونَ بالأباطيلِ

ويهدُّونَ بالمكايِدِ

أَمَّا أَنَا فَكَأصَمٌ لَا يَسْمَعُ. وَكَأخْرَسٌ لَا يَفْتَحُ فَاهُ
وَصَرْتُ كِإِنْسَانٍ لَا يَسْمَعُ. وَلَا فِي فَمِهِ تَبْكِيَةٌ
لَأَنِّي إِيَّاكَ رَجَوْتُ يَا رَبِّ. وَأَنْتَ تُجِيبُ أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي
لَأَنِّي قُلْتُ لَا يَشْمَتُ بِي أَعْدَائِي. وَقَدْ تَعَظَّمُوا بِالْكَلامِ عَلَيَّ عِنْدَمَا زَلْتُ قَدَمَائِي
لَأَنِّي قَرِيبٌ مِنَ الزَّلَلِ. وَوَجَعِي أَمَامِي كُلَّ حِينٍ
لَأَنِّي أَنَا أَعْتَرَفْتُ بِإِثْمِي. وَأَقْلَقْتُ لِحَظِيئِي
أَمَّا أَعْدَائِي فَأَحْيَاءُ قَدْ قَوُّوا عَلَيَّ. وَمُبْغِضِي ظَلَمُوا قَدْ كَثُرُوا
وَالَّذِينَ جَارَوْنِي عَنِ الْخَيْرِ بِالشَّرِّ. طَعَنُوا فِيَّ لِأَجْلِ اتِّبَاعِي لِلصَّلَاحِ
لَا تَتَرَكَّنِي أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي. لَا تَتْبَاعِدْ عَنِّي
بَادِرْ إِلَى إِغَاثَتِي. أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي خَلِّصِي
وَنُعِيدُ: لَا تَتَرَكَّنِي أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي. لَا تَتْبَاعِدْ عَنِّي
بَادِرْ إِلَى إِغَاثَتِي. أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي خَلِّصِي

المزمور ٦٢ (مزمور الشوق إلى الله)

اللَّهُمَّ إِلَهِي. إِلَيْكَ أَتَبَكَّرُ
عَطِشْتُ إِلَيْكَ نَفْسِي. كَمْ ظَمِئْتُ إِلَيْكَ جَسَدِي! فِي أَرْضٍ مُفْفِرَةٍ لَا مَسْلِكَ
فِيهَا وَلَا مَاءَ
هَكَذَا مَثَلْتُ لَدَيْكَ فِي الْقُدُسِ. لِأَرَى قَدْرَتَكَ وَمَجْدَكَ
لَأَنَّ رَحْمَتَكَ أَفْضَلُ مِنَ الْحَيَاةِ. شَفِّتَايَ تَسْبِحَانِكَ

هكذا أباركك في حياتي. وبأسمك أرفع يدي
ليت نفسي تمتلئ كما من شحمٍ ودسم. فيسبح في شفاه الابتهاج
إن ذكرتك على مضجعي. هذذت بك في الهجعات
لأنك صرت لي عوناً. وتحت ستر جناحك أبتهج
كلفت نفسي باتباعك. وبمينك عضدتني
أما أولئك فقد ألتمسوا نفسي عبثاً. وسيدخلون إلى أسافل الأرض
ويُدفعون إلى أيدي السيف. ويكونون نصيباً للثعالب
وأما الملك فيفرح بالله. وكل من يحلف به يمتدح. لأن أفواه الناطقين بالجور تُسد
ونعيد: هذذت بك في الهجعات. لأنك صرت لي عوناً وتحت ستر جناحك أبتهج

كلفت نفسي باتباعك. وبمينك عضدتني

المجد للآب والابن والروح القدس
الآن وكل أوانٍ وإلى دهر الداهرين. آمين
هللوا. هللوا. هللوا. المجد لك يا الله (ثلاثاً)
يا ربُّ أرحم (ثلاثاً)

المجد للآب والابن والروح القدس

* * *

الآن وكل أوانٍ وإلى دهر الداهرين. آمين

المزمور ٨٧ (استغاثة مريض مهمَل)

أيها الربُّ إله خلاصي. في النهار صرحتُ وفي الليل أمانك

لَتَبْلُغْ صَلَاتِي أَمَامَكَ. أَمِلْ أُذُنَكَ إِلَى تَضَرُّعِي
فَإِنَّ نَفْسِي قَدْ أَمْتَلَأَتْ مِنَ الشُّرُورِ. وَحَيَاتِي دَنْتَ مِنَ الْجَحِيمِ
حُسِبْتُ مَعَ الْمُنْحَدِرِينَ فِي الْجُبِّ. صِرْتُ مِثْلَ إِنْسَانٍ مَخْذُولٍ. حَرًّا بَيْنَ الْأَمْوَاتِ
مِثْلَ الْجَرْحَى الرَّقُودِ فِي الْقُبُورِ. الَّذِينَ لَا تَذْكُرُهُمْ بَعْدَ. وَهُمْ عَن يَدِكَ مُقْصُونَ
جَعَلُونِي فِي الْجُبِّ الْأَسْفَلِ. فِي الظُّلُمَاتِ وَظِلِّ الْمَوْتِ
عَلَيَّ اسْتَقَرَّ سُخْطُكَ. أَثَرْتَ عَلَيَّ جَمِيعَ زَوَابِعِكَ
أَبْعَدْتَ عَنِّي مَعَارِفِي. جَعَلُونِي لَهُمْ رَجَسًا
قَدْ أَغْلِقَ عَلَيَّ فَمَا أَخْرَجَ. ذَابَتْ عَيْنَايَ مِنَ الْبُؤْسِ
صَرَخْتُ إِلَيْكَ يَا رَبُّ النَّهَارَ كُلَّهُ. بَسَطْتُ إِلَيْكَ يَدَيَّ
أَلِالْأَمْوَاتِ تَصْنَعُ الْمُعْجَزَاتِ؟ أَمْ هُمْ يَقُومُونَ فَيَعْتَرِفُونَ لَكَ؟
أَفِي الْقَبْرِ يُحَدِّثُ بِرَحْمَتِكَ. وَبِحَقِّكَ فِي الْجَحِيمِ؟
أَتَعْرِفُ فِي الظُّلْمَةِ مُعْجَزَاتِكَ. وَفِي أَرْضِ النَّسِيَانِ عَدْلُكَ؟
وَأَنَا إِلَيْكَ يَا رَبُّ صَرَخْتُ. بِالْعَدَاةِ صَلَاتِي تُبَادِرُ إِلَيْكَ
لِمَاذَا يَا رَبُّ تُقْصِي نَفْسِي. وَتَصْرِفُ وَجْهَكَ عَنِّي؟
بَائِسٌ أَنَا وَفِي الْعَنَاءِ مُنْذُ حَدَاتِي. وَبَعْدَ أَرْتِفَاعِي دُلِّلْتُ وَتَحَيَّرْتُ
جَارَ عَلَيَّ غَضْبُكَ. وَأَهْوَأْتُكَ أَفْلَقْتَنِي
أَحَاطْتُ بِي كَالْمَاءِ النَّهَارَ كُلَّهُ. إِكْتَنَفْتَنِي بِجُمْلَتَيْهَا
أَبْعَدْتَ عَنِّي الصَّدِيقَ وَالْقَرِيبَ. وَمَعَارِفِي مِنْ أَجْلِ الشَّقَاءِ

وَنُعِيد: أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهُ خَلَاصِي. فِي النَّهَارِ صرَّحْتُ وَفِي اللَّيْلِ أَمَامَكَ
لِتَبْلُغَ صَلَاتِي أَمَامَكَ. أَمِلْ أُذُنَكَ إِلَى تَضَرُّعِي

المزمور ١٠٢ (نشيد شكر لمراحم الله)

بَارِكِي يَا نَفْسِي الرَّبَّ. وَيَا جَمِيعَ مَا فِي دَاخِلِي أَسْمَهُ الْقُدُّوسِ
بَارِكِي يَا نَفْسِي الرَّبَّ. وَلَا تَنْسِي أَيًّا مِنْ إِحْسَانَاتِهِ جَمِيعًا
هُوَ الَّذِي يَغْفِرُ جَمِيعَ آثَامِكَ. الَّذِي يَشْفِي جَمِيعَ أَمْرَاضِكِ
الَّذِي يَفْتَدِي مِنَ الْفَسَادِ حَيَاتِكَ. الَّذِي يُكَلِّلُكَ بِالرَّحْمَةِ وَالرَّأْفَةِ
الَّذِي يُشْبِعُ شَيْبَتِكَ خَيْرًا. فَيَتَجَدَّدُ كَالنَّسْرِ شَبَابُكَ
الرَّبُّ يُجْرِي الْعَدْلَ وَالْقَضَاءَ لِجَمِيعِ الْمَظْلُومِينَ
عَرَفَ مُوسَى طُرْقَهُ. وَبَنِي إِسْرَائِيلَ مَشِيئَاتِهِ
الرَّبُّ رَوْوْفٌ وَرَحِيمٌ. طَوِيلُ الْأَنَاءِ وَكَثِيرُ الرَّحْمَةِ
لَيْسَ عَلَى الدَّوَامِ يَغْضَبُ. وَلَا إِلَى الْأَبَدِ يَحْقِدُ
لَا عَلَى حَسَبِ آثَامِنَا عَامَلَنَا. وَلَا عَلَى حَسَبِ خَطَايَانَا جَازَانَا
بَلْ بِمِقْدَارِ ارْتِفَاعِ السَّمَاءِ عَنِ الْأَرْضِ. عَظَّمَ الرَّبُّ رَحْمَتَهُ عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَهُ
بِمِقْدَارِ بُعْدِ الْمَشَارِقِ عَنِ الْمَغَارِبِ. أَبْعَدَ عَنَّا آثَامَنَا
كَمَا يَرَأْفُ الْأَبُ بِنَبِيِّهِ. رَفَّفَ الرَّبُّ بِالذِّينِ يَتَّقُونَهُ
لَأَنَّهُ عَالَمٌ بِجِبَلَتِنَا. وَذَاكَرْنَا أَنَا تُرَابٌ
الْإِنْسَانُ أَيَّامُهُ كَالْعُشْبِ. وَإِنَّمَا يُزْهَرُ كَزَهْرَةِ الْحَقْلِ

هَبَّتْ عَلَيْهِ رِيحٌ فَلَمْ يَكُنْ . وَلَمْ يَعْرِفْهُ مَوْضِعُهُ مِنْ بَعْدِ
أَمَّا رَحْمَةُ الرَّبِّ فَمُنْدُ الْأَزْلِ . وَإِلَى الْأَبَدِ عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَهُ
وَعَدْلُهُ عَلَى بَنِي الْبَنِينَ . الْحَافِظِينَ عَهْدَهُ . الذَّاكِرِينَ وَصَايَاهُ لِيَعْمَلُوا بِهَا
الرَّبُّ أَقَرَّ عَرْشَهُ فِي السَّمَاءِ . وَمَلَكُوهُ يَسُودُ عَلَى الْجَمِيعِ
بَارِكُوا الرَّبَّ يَا جَمِيعَ مَلَائِكَتِهِ . الْمُقْتَدِرِينَ الْأَشِدَّاءِ . الْعَامِلِينَ بِكَلِمَتِهِ عِنْدَ
سَمَاعِ صَوْتِ كَلَامِهِ

بَارِكُوا الرَّبَّ يَا جَمِيعَ قَوَاتِهِ . يَا خُدَّامَهُ الْعَامِلِينَ مَشِيعَتَهُ
بَارِكِي الرَّبَّ يَا جَمِيعَ أَعْمَالِهِ . فِي كُلِّ مَوَاضِعِ سِيَادَتِهِ . بَارِكِي يَا نَفْسِي الرَّبَّ
وَنُعِيدُ: فِي كُلِّ مَوَاضِعِ سِيَادَتِهِ . بَارِكِي يَا نَفْسِي الرَّبَّ

المزمور ١٤٢ (صلاة في حالة الضيق والقلق)

يَا رَبُّ اسْتَمِعْ صَلَاتِي . أَصِحَّ لِتَضْرُعِي بِأَمَانَتِكَ . اسْتَجِبْ لِي بَعْدَلِكَ
لَا تَدْخُلْ فِي مُحَاكِمَةٍ مَعَ عَبْدِكَ . فَإِنَّهُ لَا يَزُكُو حَيْثُ أَمَامَكَ
لَأَنَّ الْعَدُوَّ قَدْ أَضْطَهَدَ نَفْسِي . وَأَذَلَّ إِلَى الْأَرْضِ حَيَاتِي
أَجَلَسَنِي فِي ظُلُمَاتٍ مِثْلَ الْمَوْتَى الْغَابِرِينَ . فَوَهَنْتُ فِي رُوحِي . وَأَضْطَرَبَ فِي قَلْبِي
تَذَكَّرْتُ الْأَيَّامَ الْقَدِيمَةَ . هَدَذْتُ فِي كُلِّ أَعْمَالِكَ . وَفِي صَنَائِعِ يَدَيْكَ كُنْتُ أَتَأَمَّلُ
بَسَطْتُ إِلَيْكَ يَدَيَّ . نَفْسِي أَمَامَكَ كَأَرْضٍ لَا مَاءَ فِيهَا
أَسْرِعْ اسْتَجِبْ لِي يَا رَبُّ . فَقَدْ تَلَاشَتْ رُوحِي
لَا تَصْرِفْ وَجْهَكَ عَنِّي . فَأَشَابَهُ الْهَابِطِينَ فِي الْجُبِّ

أَسْمِعْنِي فِي الْغَدَاةِ رَحْمَتَكَ. فَإِنِّي عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ
 عَرَّفْنِي يَا رَبُّ الطَّرِيقَ الَّتِي أَسْلُكُ فِيهَا. فَإِنِّي إِلَيْكَ رَفَعْتُ نَفْسِي
 إِنْتَشَلْنِي مِنْ بَيْنِ أَعْدَائِي. يَا رَبُّ إِلَيْكَ لَجَأْتُ
 عَلَّمْنِي أَنْ أَعْمَلَ مَشِيئَتَكَ. لِأَنَّكَ أَنْتَ إِلَهِي
 لِيَهْدِنِي رَوْحَكَ الصَّالِحُ فِي طَرِيقِ مَسْتَقِيمَةٍ. مِنْ أَجْلِ اسْمِكَ أَحْبَبْتَنِي يَا رَبُّ
 بَعْدَكَ أَخْرَجْ مِنَ الضِّيْقِ نَفْسِي. وَبِرَحْمَتِكَ دَمَّرْ أَعْدَائِي
 وَأَهْلِكَ جَمِيعَ مَضَائِقِي نَفْسِي. لِأَنِّي أَنَا عَبْدُكَ
ونعيد: إِسْتَجِبْ لِي يَا رَبُّ بَعْدَكَ. وَلَا تَدْخُلْ فِي مُحَاكَمَةٍ مَعَ عَبْدِكَ (مَرَّتَيْنِ)

لِيَهْدِنِي رَوْحَكَ الصَّالِحُ فِي طَرِيقِ مَسْتَقِيمَةٍ
 الْمَجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُسِ
 الْآنَ وَكُلِّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ
 هَلِّلُويا. هَلِّلُويا. هَلِّلُويا. الْمَجْدُ لَكَ يَا اللَّهُ (ثَلَاثًا)

الطلبة السلامية الكبرى

الشماس: بِسَلَامٍ إِلَى الرَّبِّ نَطْلُبُ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ (وهكذا بعد كل من الطلبات التالية)

الشماس: لِأَجْلِ السَّلَامِ الْعُلُويِّ وَخِلَاصِ نَفُوسِنَا. إِلَى الرَّبِّ نَطْلُبُ

لِأَجْلِ سَلَامِ الْعَالَمِ أَجْمَعِ. وَثَبَاتِ كُنَائِسِ اللَّهِ الْمُقَدَّسَةِ. وَاتِّحَادِ الْجَمِيعِ. إِلَى
 الرَّبِّ نَطْلُبُ

لأجلِ هذا البيتِ المقدّسِ. والداخلينَ إليه بِإيمانٍ وورعٍ ومخافةِ الله. إلى
الربِّ نطلبُ

لأجلِ أبينا ورئيسِ كهنتنا (فلان) الموقر. وكهنته المُكرّمين. والشمامسةِ الخدّامِ
بالمسيح. وجميعِ الإكليروسِ والشعب. إلى الربِّ نطلبُ

لأجلِ حكّامنا ومُساعدِهم وجنودهم. ولأجلِ مؤازرتهم في كلّ عملٍ صالح.
إلى الربِّ نطلبُ

لأجلِ هذه البلدة. وكلِّ مدينةٍ وقرية. والمؤمنينَ الساكنينَ فيها. إلى الربِّ نطلبُ
لأجلِ اعتدالِ الأهوية. ووفرةِ غلالِ الأرض. وأزمنةِ سلاميّة. إلى الربِّ نطلبُ
لأجلِ المسافرينِ في البحرِ والبرِّ والجوّ. والمرضى والمُتعبينَ والأسرى. ولأجلِ
خلاصهم. إلى الربِّ نطلبُ

لأجلِ نجاتنا من كلّ ضيقٍ وغضبٍ وخطرٍ وشدة. إلى الربِّ نطلبُ

أعضدنا وخلصنا وأرحمنا وأحفظنا يا الله. بنعمتك

لندكّرُ سيّدتنا الكاملة القداصة الطاهرة. الفاتحة البركات المجيدة. والدة الإله
الدائمة البتولية مريم. وجميعِ القديسين. ولنؤدع المسيح الإله ذواتنا وبعضنا بعضًا
وحياتنا كلّها

الخورس: لك يا رب

الكاهن: لأنّه لك ينبغي كلّ مجدٍ وإكرامٍ وسجود. أيّها الأب والابن والروح
القدس. الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين

الخورس: آمين

الرب هو الله . باللحن الثاني

الربُّ هو اللهُ وقد ظَهَرَ لنا. مُبارِكُ الآتي بِاسْمِ الرَّبِّ (مز ١١٧)

Θεὸς Κύριος, καὶ ἐπέφανεν ἡμῖν, εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος ἐν
ὀνόματι Κυρίου

تعاد بعد كلِّ من الآيات التالية:

١. اعترفوا للربِّ وأدعُوا اسْمَهُ الْقُدُّوس
٢. جميعُ الأُممِ أَحاطوا بي. وباسْمِ الرَّبِّ دَحَرْتُهُمْ
٣. من عندِ الرَّبِّ كان ذلك. وهو عَجيبٌ في أعيننا

أناشيد النهار

نشيد القيامة. باللحن الثاني

لَمَّا نزلتْ إلى الموت. أَيُّهَا الحِياةُ الخالدة. أُمَّتِ الجَحيْمِ بسَنى لاهوتِكَ.
ولمَّا أقمتِ الأَمْواتِ من تحتِ الثَّرى. صرختِ جميعُ قَوَّاتِ السَّمَاوِيِّينَ: أَيُّهَا
المسيحُ إلهنا. يا مُعطيَ الحِياة. المجدُ لك

نشيد العيد للذخائر. باللحن الثاني

مغبوطَةُ الأرضِ التي أخصبتْها دِماؤُكم. يا شُهداءَ الرَّبِّ الظَّافِرِينَ. ومقدَّسةُ
المَساكِنِ التي قبِلتْ أجسادَكم. فإنَّكم قد غلبتُمُ العدوَّ في المِيدانِ. وكرزتمُ
بالمسيحِ بشِجاعةٍ. فنسألُكم أن تبتهلوا إليه. بما أَنَّهُ صالح. في خلاصِ نفوسنا
المجدُ للآبِ والابنِ والرُّوحِ الْقُدُّوسِ

نشيد العيد للقدّيس غريغوريوس بالاماس. باللحن الثامن

يا كوكبَ الإيمانِ القويمِ. وثباتَ الكنيسةِ ومُعَلِّمِها. يا جَمالَ المتوحِّدين.
والمُناضِلِ الذي لا يُحارَبُ عن المتكلِّمينَ بالإلهيَّاتِ. غريغوريوسُ الصانعُ العجائبِ.
يا فخرَ تسالونيكِي والمُناديِّ بالنعمة. إبتهلُ على الدَّوامِ في خلاصِ نفوسنا

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

نشيد السيّدة. باللحن الثامن

يا مَنْ لأجلنا وُلِدَ من البتول. وأحتملَ الصّلب. أيُّها الصّالح. وجَرَدَ الموتَ
بموتِهِ. وأظهرَ القيامة. بما أنّهُ إله. لا تُعْرِضُ عن الذين جبلتُهُم بيدك. بل أظهرْ
حبّكَ للبشر. أيُّها الرّحيم. وأقبلِ التي ولدتكِ والدة الإله شفيعةً لنا. وخلصْ
يا مُخلصنا شعباً يائساً

الطلبة الصغرى

الشمّاس: أيضاً وأيضاً بسلامٍ إلى الرّبِّ نطلبُ

الخورس: يا ربُّ أرحم

الشمّاس: أعضدنا وخلصنا وأرحمنا وأحفظنا يا الله. بنعمتِكَ

الخورس: يا ربُّ أرحم

الشمّاس: لنذكر سيّدتنا الكاملة القداسة الطاهرة. الفائقة البركات المجيدة. والدة
الإله الدائمة البتولية مريم. وجميع القديسين. ولنودع المسيح الإله ذواتنا وبعضنا
بعضاً وحياتنا كلّها

الخورس: لك يا ربّ

الكاهن: لأنّ لك العزة ولك المُلْك والقدرة والمجد. أيُّها الأب والابن والروح
القدس. الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين

الخورس: آمين

أناشيد جلسة المزامير الأولى. باللحن الثاني

إِنَّ يَوْسُفَ الْوَجِيه. أَنْزَلَ مِنَ الْحَشْبَةِ. جَسَدَكَ الطَّاهِر. وَلَقَّه بِكَفْنٍ نَقِيٍّ
وَحُنُوط. وَجَهَّزَهُ وَوَضَعَهُ فِي قَبْرِ جَدِيد. لَكِنَّكَ قُمْتَ فِي الْيَوْمِ الثَّالِثِ يَا
رَبِّ. مَا نَحْنَا الْعَالَمَ عَظِيمَ الرَّحْمَةِ

المجد للآبِ والابنِ والرُّوحِ القُدسِ

إِنَّ الْمَلَائِكَةَ وَقَفَتْ عِنْدَ الْقَبْرِ. وَهَتَفَتْ بِالنِّسْوَةِ حَامِلَاتِ الطِّيبِ: إِنَّ الطُّيُوبَ
تَلِيْقُ بِالْأَمْوَاتِ. لَكِنَّ الْمَسِيحَ قَدْ ظَهَرَ غَرِيبًا عَنِ الْبَلِي. فَأَصْرُحْنَ: قَدْ قَامَ
الرَّبِّ. مَا نَحْنَا الْعَالَمَ عَظِيمَ الرَّحْمَةِ

الآنَ وَكُلِّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

يَا وَالِدَةَ الْإِلَهِ الْعِذْرَاءِ. الْفَائِزَةَ الْمَجْدِ. إِنَّا نُكْرِمُكَ. لِأَنَّ الْجَحِيمَ قَدْ دُمِرَتْ
بِصَلْبِ أَيْنِكَ. وَالْمَوْتَ أُمِيتَ. وَنَحْنُ الْمَوْتَى أَقْمْنَا. وَأَهْلُنَا لِلْحَيَاةِ. وَنَلْنَا
الْفِرْدَوْسَ. النَّعِيمَ الْقَدِيمَ. لِذَلِكَ مُمَجِّدُ الْمَسِيحِ إِلَهْنَا شَاكِرِينَ. بِمَا أَنَّهُ الْقَدِيرُ
وَالكَثِيرُ الرَّحْمَةِ وَحَدَهُ

أناشيد جلسة المزامير الثانية. باللحن الثاني

إِنَّكَ. بِإِتَاحَتِكَ أَنْ يُحْتَمَ حَجْرُ الْقَبْرِ. مَنَحْتَ الْجَمِيعَ بِقِيَامَتِكَ صَخْرَةَ
الْإِيمَانِ. فَيَا رَبُّ الْمَجْدُ لَكَ

المجد للآبِ والابنِ والرُّوحِ القُدسِ

إِنَّ جَوْقَ تَلَامِيذِكَ يَتَّبِعُكَ مَعَ النِّسْوَةِ حَامِلَاتِ الطِّيبِ. فَنَحْنُ نَشْتَرِكُ
مَعَهُمْ فِي التَّعْيِيدِ لِمَجْدِ قِيَامَتِكَ وَإِكْرَامِهَا. فَبِوَأَسْطِهِمْ. أَيُّهَا الرَّبُّ الْمُحِبُّ
الْبَشَرَ. إِمْنَحْ شَعْبَكَ عَظِيمَ الرَّحْمَةِ

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمين

إِنَّكَ لَفَائِقَةُ الْبَرَكَاتِ. يا والدَةَ الإِلهِ العذراءِ. فبالْمُتَجَسِّدِ مِنْكَ أُسِرَتِ
الجحيمِ. وَأَنْتَعَشَ آدَمَ. وَأُبَيْدَتِ اللَّعْنَةُ. وَأُعْتِقْتَ حَوَاءَ. وَأُمِيتَ المَوْتَ. وَنَحْنُ
أُحْيِينَا. فَلذَلِكَ نَهْتَفُ مَسْبِحِينَ: تَبَارَكَتْ أَيُّهَا المَسِيحُ إِهْنَا. لِأَنَّهُ هُكَذَا
حَسَنَ لَدَيْكَ. فَالمُجْدُ لَكَ

تبريكات القيامة. باللحن الخامس

مبارك أنت يا ربّ. علّمني رسومك

جمع الملائكة شَمِلَهُ الذُّهُولُ. إِذْ رَأَى مُحْصَى مَعَ الأَمْوَاتِ يا مَخْلُصَ. وَساحِقًا
قُوَّةَ المَوْتَ. وَمَوْظَأَ آدَمَ مَعَكَ. وَمُعْتَقًا الجَمِيعَ مِنَ الجحيمِ

مبارك أنت يا ربّ. علّمني رسومك

إِنَّ المَلائِكَ اللامِعَ فِي القَبْرِ كَالْبَرْقِ. خاطَبَ حَامِلَاتِ الطَّيِّبِ: لِمَ تَمزِجَنَ الطَّيِّبَ
بِالدُّمُوعِ. مُتَأَثِّرَاتٍ يا تَلْمِيزَاتِ؟ أَلَا أَنْظُرُنَ اللَّحْدَ وَأَجْدَلُنَ. فَقَدْ قامَ المَخْلُصُ
مِنَ القَبْرِ

مبارك أنت يا ربّ. علّمني رسومك

إِنَّ حَامِلَاتِ الطَّيِّبِ. سَعَيْنَ باكَرًا جَدًّا. إِلى قَبْرِكَ نائِحَاتِ. غَيْرَ أَنَّ المَلائِكَ
وَقَفَ بِهِنَّ وَقَالَ: زَمَانُ النُّوحِ قَدْ أَنْقَضِيَ. فلا تَبْكِينَ. بل بِشْرُنَ الرُّسُلَ بِالقِيامَةِ

مبارك أنت يا ربّ. علّمني رسومك

إِنَّ النِّسْوَةَ حَامِلَاتِ الطَّيِّبِ. أَتَيْنَ قَبْرَكَ بِالطَّيِّبِ يا مَخْلُصَ. فَسَمِعَنَ مَلائِكَ
يُخاطِبُهُنَّ: لِمَ تُحْصِينَ الحَيَّ مَعَ المَوْتَى؟ فَقَدْ قامَ مِنَ القَبْرِ بما أَنَّهُ إِلهٌ

المُجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ والرُّوحِ القُدُسِ

نَسْجُدُ لِلآبِ وَلَا بِنِهِ وَلرُوحِهِ الْقُدُوسِ. الثَّالُوثِ الْقُدُوسِ. فِي الْجَوْهَرِ الْوَاحِدِ.
صَارِخِينَ مَعَ السِّيْرَافِيم: قُدُوسٌ. قُدُوسٌ. قُدُوسٌ أَنْتَ يَا رَبَّ

الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

أَيْتَهَا الْعِذْرَاءُ. لَقَدْ وَلَدَتْ مُعْطِي الْحَيَاةِ. وَفَدَيْتِ آدَمَ مِنَ الْخَطِيئَةِ. وَمَنْحَتِ
حَوَاءَ الْفَرْحِ بَدَلَ الْحُزْنِ. أَمَّا الْإِلَهُ وَالْإِنْسَانُ الْمَتَجَسِّدُ مِنْكَ. فَقَدْ أَرْشَدَ إِلَى الْحَيَاةِ
مَنْ تَاهَ عَنِ الْحَيَاةِ

هَلِّلُويَا. هَلِّلُويَا. هَلِّلُويَا. الْمَجْدُ لَكَ يَا اللَّهُ (ثَلَاثًا)

الطلبة الصغرى

الشماس: أَيضًا وَأَيضًا بِسَلَامٍ إِلَى الرَّبِّ نَطْلُبُ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: أَعْضُدْنَا وَخَلِّصْنَا وَأَرْحَمْنَا وَأَحْفَظْنَا يَا اللَّهُ. بِنِعْمَتِكَ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: لِنَذْكُرْ سَيِّدَتَنَا الْكَامِلَةَ الْقِدَاسَةَ الطَّاهِرَةَ. الْفَائِقَةَ الْبَرَكَاتِ الْمَجِيدَةَ. وَالِدَةَ
الْإِلَهِ الدَّائِمَةَ الْبَتُولِيَّةِ مَرْيَمَ. وَجَمِيعِ الْقِدِّيسِينَ. وَلِنُودِعِ الْمَسِيحَ الْإِلَهَ دَوَاتِنَا وَبَعْضُنَا
بَعْضًا وَحَيَاتِنَا كُلَّهَا

الخورس: لَكَ يَا رَبَّ

الكاهن: لِأَنَّ أَسْمَكَ قَدْ تَبَارَكَ. وَمُلْكَكَ قَدْ تَمَجَّدَ. أَيُّهَا الْآبُ وَالابْنُ وَالرُّوحُ
الْقُدُّوسُ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخورس: آمِينَ

نشيد الإصغاء . باللحن الثاني

بعدَ آلامِكَ أَيُّهَا المَسِيحُ الإِلهُ. ذَهَبَتِ النِّسْوَةُ إِلَى القَبْرِ. لِيُطَيَّبَنَ جَسَدَكَ.
فَرَأَيْنَ فِي القَبْرِ مَلَائِكَةً. فَذَهَلْنَا. إِذْ سَمِعْنَا مِنْهُمْ أَنَّ الرَّبَّ قَدْ قَامَ. وَاهْبَاءَ العَالَمَ
عَظِيمَ الرَّحْمَةِ

أناشيد المراقبي . باللحن الثاني

القسم الأول

إِنِّي مُوجِّهُ عَيْنِي قَلْبِي إِلَيْكَ فِي السَّمَاءِ. يَا مُخَلِّصَ. فَخَلِّصْنِي بِإِشْرَاقِكَ
إِرْحَمْنَا يَا مَسِيحِي. نَحْنُ المُذْنِبِينَ إِلَيْكَ كَثِيرًا فِي كُلِّ سَاعَةٍ. وَأَهْدِنَا قَبْلَ
الأَجَلِ مَنَاجِحَ التَّوْبَةِ إِلَيْكَ
المَجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ القُدُّوسِ. الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ
لِلرُّوحِ القُدُّوسِ أَنْ يَسوَدَ الحَلِيقَةَ. وَيُقَدِّسَهَا وَيُحَرِّكَهَا. لِأَنَّهُ إِلَهُ فِي الجَوْهَرِ مَعَ
الآبِ وَالكَلِمَةِ

القسم الثاني

لَوْ لَمْ يَكُنِ الرَّبُّ فِينَا. فَمَنْ كَانَ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَسَلَّمَ مِنْ العَدُوِّ قَاتِلِ البَشَرِ
إِنَّ أَعْدَائِي يَهَيِّجُونَ عَلَيَّ كَالأَسَدِ. فَيَا مُخَلِّصِي. لَا تُسَلِّمْنِي. أَنَا عَبْدُكَ.
لَأَنْبِيَاءِهِمْ
المَجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ القُدُّوسِ. الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ
إِنَّ الرُّوحَ القُدُّوسَ هُوَ مَبْدَأُ الحَيَاةِ. وَلَهُ الكَرَامَةُ. فَإِنَّهُ. كَالِإِلَهٍ. يُؤَيِّدُ البَرَايَا كُلَّهَا.
وَيَصُونُهَا بِالآبِ وَالابْنِ

القسم الثالث

إِنَّ الْمُتَكَلِّمِينَ عَلَى الرَّبِّ يُشْبِهُونَ الْجَبَلَ الْمُقَدَّسَ. فَإِنَّهُمْ لَا يَتَزَعَّرُونَ أَبَدًا
مِنْ هَجَمَاتِ الْعَدُوِّ
لَا يَمُدُّنَّ الْعَائِشُونَ إِلَيْهَا أَيْدِيَهُمْ إِلَى الْمَآثِمِ. فَإِنَّ الْمَسِيحَ لَا يُبِيحُ مِيرَاثَهُ لِلْأَثِمَةِ
الْمَجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُسِ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ
بِالرُّوحِ الْقُدُسِ تَتَّبِعُ كُلُّ حِكْمَةٍ. فَمِنْهُ النَّعْمَةُ لِلرُّسُلِ. وَأَكَالِيلُ الْجِهَادِ لِلشُّهَدَاءِ.
وَالرُّؤْيَى لِلْأَنْبِيَاءِ

آيات مقدمة الإنجيل السَّحَرِيِّ (مز ٧)

إِنْهَضْ أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي وَمُرْ بِالْقَضَاءِ. وَلْتَحِطْ بِكَ جَمَاعَةُ الشُّعُوبِ (تعاد)
آية: أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ
وَنَعِيدُ: إِنْهَضْ أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي وَمُرْ بِالْقَضَاءِ. وَلْتَحِطْ بِكَ جَمَاعَةُ الشُّعُوبِ

الإنجيل السَّحَرِيِّ العاشر للقيامة

الشماس: إِلَى الرَّبِّ نَطْلُبُ
الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ
الكاهن: لِأَنَّكَ قَدَوَسُّ أَنْتَ يَا إِلَهَنَا. وَفِي الْقَدَّيسِينَ تَسْتَرِيحُ. وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ الْمَجْدَ.
أَيُّهَا الْآبُ وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُسُ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ
الخورس: آمِينَ. كُلُّ نَسْمَةٍ فَلْتُسَبِّحِ الرَّبَّ (مرتين)

Πᾶσα πνοὴ αἰνεσάτω τὸν Κύριον (Δίς)

لِتُسَبِّحِ الرَّبَّ. كُلُّ نَسْمَةٍ

Αἰνεσάτω πνοὴ πᾶσα τὸν κύριον

الشماس: لِنَبْهَلْ إِلَى الرَّبِّ إِلَهِنَا أَنْ يُؤَهِّلَنَا لَسَمَاعِ الْإِنْجِيلِ الْمُقَدَّسِ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ (ثَلَاثًا)

الشماس: الْحِكْمَةَ. لِنَقِفْ وَنَسْمَعْ الْإِنْجِيلَ الْمُقَدَّسَ

الكاهن: † السَّلَامُ لْجَمِيعِكُمْ

الخورس: وَلرُوحِكَ

الكاهن: فَصَلِّ شَرِيفٌ مِنْ بَشَارَةِ الْقَدِيسِ لَوْقَا الْبَشِيرِ (٢١: ١-١٤)

الخورس: الْمَجْدُ لَكَ يَا رَبِّ. الْمَجْدُ لَكَ

الشماس: فَلْنُصْغِ

الكاهن: ❦ فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ. أَظْهَرَ يَسُوعُ نَفْسَهُ لِتَلَامِيذِهِ عَلَى بَحْرِ طَبْرِيَّةَ. مِنْ بَعْدِ مَا قَامَ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ. وَهَكَذَا ظَهَرَ لَهُمْ: كَانَ قَدْ أَجْتَمَعَ سِمَعَانُ بَطْرُسُ وَتُومَا الَّذِي يُقَالُ لَهُ التَّوَامُ. وَتَثْنَائِيلُ الَّذِي مِنْ قَانَا الْجَلِيلِ. وَأَبْنَا زَبْدَى وَأَثْنَانِ آخَرَانِ مِنْ تَلَامِيذِهِ. فَقَالَ لَهُمْ سِمَعَانُ بَطْرُسُ: أَنَا ذَاهِبٌ لِأَصْطَادِ. فَقَالُوا لَهُ: وَنَحْنُ أَيْضًا نَذْهَبُ مَعَكَ. فَخَرَجُوا وَرَكِبُوا السَّفِينَةَ لِلوَقْتِ. وَلَمْ يَصِيدُوا فِي تِلْكَ اللَّيْلَةِ شَيْئًا. فَلَمَّا كَانَ الصُّبْحُ. وَقَفَ يَسُوعُ عَلَى الشَّاطِئِ. وَلَمْ يَعْلَمْ التَّلَامِيذُ أَنَّهُ يَسُوعُ. فَقَالَ لَهُمْ يَسُوعُ: يَا فِتْيَانِ. هَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ لِلْأَكْلِ؟ فَأَجَابُوهُ. لَا. فَقَالَ لَهُمْ: أَلْقُوا الشَّبَكَةَ مِنْ جَانِبِ السَّفِينَةِ الْأَيْمَنِ فَتَجِدُوا. فَأَلْقَوْهَا. فَلَمْ يَعُودُوا يَقْدِرُونَ أَنْ يَجْذِبُوهَا مِنْ كَثْرَةِ السَّمَكِ. فَقَالَ ذَلِكَ التَّلَامِيذُ الَّذِي كَانَ يَسُوعُ يُجْبِهِ لِبَطْرُسُ: هُوَ الرَّبُّ: فَلَمَّا

سَمِعَ سَمْعَانُ بَطْرُسُ أَنَّهُ الرَّبُّ. ائْتَزَرَ بَتَّوْبِهِ. لِأَنَّهُ كَانَ عُرْيَانًا. وَطَرَحَ نَفْسَهُ فِي الْبَحْرِ. وَأَمَّا التَّلَامِيذُ الْآخَرُونَ فَجَاؤُوا فِي السَّفِينَةِ. وَلَمْ يَكُونُوا بَعِيدِينَ عَنِ الْأَرْضِ إِلَّا نَحْوَ مِئَتَيْ ذِرَاعٍ. وَهُمْ يَجْرُونَ شَبَكَةَ السَّمَكِ. فَلَمَّا نَزَلُوا إِلَى الْأَرْضِ. رَأَوْا جَمْرًا مَوْضُوعًا وَسَمَكًا عَلَيْهِ وَخُبْزًا. فَقَالَ لَهُمَ يَسُوعُ: قَدِّمُوا مِنِ السَّمَكِ الَّذِي أَصْطَدْتُمْ الْآنَ. فَصَعَدَ سَمْعَانُ بَطْرُسُ وَجَرَّ الشَّبَكَةَ إِلَى الْأَرْضِ. وَهِيَ مَمْلُوءَةٌ سَمَكًا كَبِيرًا. مِئَةً وَثَلَاثًا وَخَمْسِينَ. وَمَعَ هَذِهِ الْكَثْرَةِ. لَمْ تَتَمَزَّقِ الشَّبَكَةُ. قَالَ لَهُمَ يَسُوعُ: هَلُمُّوا تَعَدُّوا. وَلَمْ يَجْسُرْ أَحَدٌ مِنَ التَّلَامِيذِ أَنْ يَسْأَلَ مَنْ أَنْتَ؟ لِأَنَّهُمْ عَلِمُوا أَنَّهُ هُوَ الرَّبُّ. فَتَقَدَّمَ يَسُوعُ وَأَخَذَ الْخُبْزَ وَأَعْطَاهُمْ. وَكَذَلِكَ السَّمَكِ. هَذِهِ مَرَّةً ثَالِثَةً ظَهَرَ فِيهَا يَسُوعُ لِتَّلَامِيذِهِ مِنْ بَعْدِ مَا قَامَ مِنَ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ ❁

الخورس: المجد لك يا رب. المجد لك

المتقدم: لقد رأينا قيامة المسيح. فلنسجد للرب القدوس يسوع المنزه عن الخطيئة وحده

نسجد لصليبك أيها المسيح. ونُسبح ونُمجّد قيامتك المقدّسة

فإنّك أنت إلهنا. ولا نعرف آخر سواك. ونُشيد باسمك

هَلُمُّوا يَا جَمِيعَ الْمُؤْمِنِينَ. نَسْجُدْ لِقِيَامَةِ الْمَسِيحِ الْمَقْدَسَةِ. فَهُوَذَا الْفَرْحُ قَدْ شَمِلَ الْعَالَمَ كُلَّهُ بِالصَّلِيبِ

فنباركُ الربَّ دائماً ونُسبحُ قيامته. فإنَّه بأحتماله الصَّليبِ مِنْ أَجْلِنَا أَبَادَ الْمَوْتِ بِالْمَوْتِ

المزمور الخمسون (صلاة توبة)

إِرْحَمْنِي يَا اللَّهُ بِعَظِيمِ رَحْمَتِكَ. وَبِكَثْرَةِ رَأْفَتِكَ أَمْحُ مَآثِمِي
إِغْسِلْنِي كَثِيرًا مِنْ إِثْمِي. وَمِنْ حَاطِيَّتِي طَهِّرْنِي
لَأَنِّي أَنَا عَارِفٌ بِإِثْمِي. وَحَاطِيَّتِي أَمَامِي فِي كُلِّ حِينٍ
إِلَيْكَ وَحَدَّكَ حَاطَيْتُ. وَأَمَامَكَ الشَّرَّ صَنَعْتُ. لَكِي تَظَهَّرَ عَادِلًا فِي أَقْوَالِكَ.
وَزَكِيًّا فِي قَضَائِكَ

هَأَنَذَا فِي الْآثَامِ حُبْلٍ بِي. وَفِي الْخَطَايَا حَمَلْتَنِي أُمِّي
هَذَا إِنَّكَ أَحْبَبْتَ الْحَقَّ. وَكَشَفْتَ لِي عَنْ مَكْنُونَاتِ حِكْمَتِكَ وَخَفَايَاهَا
إِنْصَحْنِي بِالزُّوْفِ فَأَطْهَرُ. إِغْسِلْنِي فَأَبْيَضَ أَفْضَلَ مِنَ الثَّلْجِ
أَسْعِنِي أَقْوَالَ بِهَجَةٍ وَسُرُورٍ. فَتَبْتَهَجَ عِظَامِي الْمُدَلَّلَةَ
إِصْرِفْ وَجْهَكَ عَنِّي خَطَايَايَ. وَأَمْحُ جَمِيعَ مَآثِمِي
قَلْبًا طَاهِرًا أَحْلُقْ فِيَّ يَا اللَّهُ. وَرُوحًا مُسْتَقِيمًا جَدِّدْ فِي أَحْشَائِي
لَا تَطْرَحْنِي مِنْ أَمَامِ وَجْهِكَ. وَلَا تَنْزِعْ مِنِّي رُوحَكَ الْقُدُّوسَ
رُدِّ لِي بِهَجَةٍ خَلَاصِكَ. وَبِرُوحِ النَّشَاطِ تَثْبِئِي
أَعْلِمُ الْآثِمَةَ طُرُقَكَ. وَالْكَافِرَةَ إِلَيْكَ يَرْجِعُونَ
نَجِّنِي مِنَ الدَّمَاءِ يَا اللَّهُ إِلَهَ خَلَاصِي. فَيُشِيدَ لِسَانِي بِعَدْلِكَ
يَا رَبُّ أَفْتَحْ شَفْتِي. فَيُذِيعَ فَمِي تَسْبِيحَكَ
لَأَنَّكَ لَوْ شِئْتَ ذَبِيحَةً لَقَدَّمْتُ. لَكِنَّكَ لَا تَرْضِي بِمُحْرِقَاتِ

إِنَّمَا الذَّبِيحَةُ لِلَّهِ رُوحٌ مُنْسَحِقٌ. لَا يَرُدُّهُ اللَّهُ قَلْبًا مُنْسَحِقًا وَمُتَوَاضِعًا
أَحْسِنِ يَا رَبُّ بِرِضَاكَ إِلَى صِهْيُونِ. وَأَبْنِ أَسْوَارَ أُورُشَلِيمَ
حَيْثُ تَرْتَضِي بِذَبِيحَةِ الْبَرِّ. بِتَقْدِمَةِ مُحْرَقَاتٍ. حَيْثُ يُفَرِّبُونَ عَلَى مَذَابِحِكَ الْعُجُولَ

باللحن الثامن

المجد للآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُسِ

إِفْتَحْ لِي أَبْوَابَ التَّوْبَةِ. يَا وَاهِبَ الْحَيَاةِ. لِأَنَّ رُوحِي تَبَكَرَ إِلَى هَيْكَلِكَ الْمُقَدَّسِ.
حَامِلَةً هَيْكَلٌ جَسَدِي. مُدَنِّسًا بِجَمَلَتِهِ. فَبِمَا أَنَّكَ مُتَعَطِّفٌ. نَقِّنِي بِتَحْنُنِ مَرَا حِمِّكَ
الآنَ وَكُلِّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

سَهِّلِي لِي مَنَاهِجَ الْخِلَاصِ. يَا وَالِدَةَ الْإِلَهِ. لِأَنِّي دَنَسْتُ نَفْسِي بِخَطَايَا سَمِيحَةٍ.
وَأَفْنَيْتُ عَمْرِي كُلَّهُ بِالْتَّوَانِي. فَبِشَفَاعَتِكَ نَقِّنِي مِنْ كُلِّ نَجَاسَةٍ

باللحن السادس

إِرْحَمْنِي يَا اللَّهُ بِعَظِيمِ رَحْمَتِكَ. وَبِكَثْرَةِ رَأْفَتِكَ أَمْحُ مَا مَنِي

عِنْدَ تَأْمُلِي فِي كَثْرَةِ أَعْمَالِي الرَّدِيئَةِ. أَنَا الشَّقِيَّ التَّاعَسِ. أَرْتَعِدُ مِنْ يَوْمِ
الذَّبُونَةِ الرَّهِيْبِ. لَكِنْ لَثَقْتِي بِتَحْنُنِ مَرَا حِمِّكَ. أَهْتَفُ إِلَيْكَ مِثْلَ دَاوُدَ: إِرْحَمْنِي
يَا اللَّهُ بِعَظِيمِ رَحْمَتِكَ

الطلبة الكبرى

الشماس: خَلِّصْ يَا اللَّهُ شَعْبَكَ وَبَارِكْ مِيرَاثَكَ. إِفْتَقِدْ عَالَمَكَ بِالرَّحْمَةِ وَالرَّأْفَةِ.
إِرْفَعْ شَأْنَ الْمَسِيحِيِّينَ الْأَرْثُوذَكْسِيِّينَ. وَأَسْبِغْ عَلَيْنَا مَرَا حِمِّكَ الْوَافِرَةَ
بِشَفَاعَةِ سَيِّدَتِنَا الْكَامِلَةِ الطَّهَارَةِ. وَالِدَةِ الْإِلَهِ الدَّائِمَةِ الْبَتُولِيَّةِ مَرْيَمَ

وبُقْدَرَةِ الصَّليْبِ الكَرِيمِ المُحْيِي

وَبَطْلِبَاتِ القَوَاتِ السَّمَاوِيَّةِ المُكْرَمَةِ الَّتِي لَا جَسَدَ لَهَا

وَالنَّبِيِّ الكَرِيمِ والسَّابِقِ المَجِيدِ يوحَنَّا المَعْمَدَانِ

وَالقِدِّيسِينَ المَجِيدِينَ الرُّسُلِ الجَدِيرِينَ بِكُلِّ مَدِيحٍ

وَأَبَائِنَا فِي القِدِّيسِينَ مُعَلِّمِي المَسْكُونَةِ رُؤَسَاءِ الكَهَنَةِ العِظَامِ. بِاسِيلْيُوسَ الكَبِيرِ.

وَعَرِيغُورِيُوسَ اللَّاهُوتِيِّ. وَيوحَنَّا الذَّهَبِيِّ الفَمِّ. وَأَثَنَاسِيُوسَ وَكِيْرُلُسَ رِئِيسِي أَسَاقِفَةِ

الإِسْكَندَرِيَّةِ

وَأَبِينَا فِي القِدِّيسِينَ نيقُولَاوُسَ رِئِيسَ أَسَاقِفَةِ مِيرَا لِيكِيَا الصَّانِعِ العَجَائِبِ

وَالقِدِّيسِينَ المَجِيدِينَ الشُّهَدَاءِ الظَّافِرِينَ. وَأَبَائِنَا الأَبْرَارِ اللَّابَّسِي اللّهِ

وَالقِدِّيسِينَ الصِّدِّيقِينَ جَدِّي المَسِيحِ الإِلَهِ يُوَاكِيْمَ وَحَنَّةَ

وَالقِدِّيسِ (فَلَان) شَفِيعِ هَذِهِ الكَنِيسَةِ المَقَدَّسَةِ

وَالقِدِّيسِ عَرِيغُورِيُوسِ پَالَامَاسَ رِئِيسَ أَسَاقِفَةِ تَسَالُونِيكِيَّةِ. وَالقِدِّيسِ الشَّهِيدِ

سَابِينُوسِ المِصْرِيِّ اللَّذِينَ نَحْتَفِلُ بِتَذَكَارِهِمَا اليَوْمِ. وَجَمِيعِ قَدِّيسِيكَ

نَتَضَرَّعُ إِلَيْكَ أَيُّهَا الرَّبُّ الكَثِيرُ الرَّحْمَةِ. فَاسْتَجِبْ لَنَا نَحْنُ الخَطَاةَ الطَّالِبِينَ

إِلَيْكَ وَارْحَمْنَا

الخُورَس: يَا رَبُّ ارْحَمْنَا (١٢ مَرَّةً)

الكَاهِن: بِرَحْمَةِ أَيْنِكَ الوَحِيدِ وَرَأْفَتِهِ وَمَحَبَّتِهِ لِلبَشَرِ. الَّذِي أَنْتَ مُبَارَكٌ مَعَهُ وَمَعَ

رُوحِكَ القُدُّوسِ الصَّالِحِ وَالمُحْيِي. الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخُورَس: آمِينَ

القانون

التسبحة الأولى

للقيامة. باللحن الثاني

ضابط النغم: إِنَّ الْقُوَّةَ الَّتِي تَفُوقُ الْأَسْلِحَةَ. طَرَحَتْ قَدِيمًا فِي الْعُمُقِ جَيْشَ
فِرْعَوْنَ بِأُسْرِهِ. وَلَمَّا تَجَسَّدَ الْكَلِمَةُ الرَّبِّ الْمَمَجَّدِ. أَبَادَ الْخَطِيئَةَ الرَّجْسَةَ. لِأَنََّّهُ
بِالْمَجْدِ قَدْ تَمَجَّدَ

المجد لقيامتك المقدسة يا رب

أَيُّهَا الصَّالِحِ. إِنَّ رَئِيسَ هَذَا الْعَالَمِ الَّذِي أُخْضِعْنَا لَهُ بَعْضِيَانَا وَصَيَّتَكَ. قَدْ
حَكَمَ عَلَيْهِ بِصَلِيْبِكَ. فَإِنَّهُ. لَمَّا أَرَادَ مُحَارِبَتَكَ. كَمَا تَمَّتْ. جُنْدِلَ بَعِزَّةِ سُلْطَانِكَ
وَفُضِحَ ضِعْفُهُ

المجد لقيامتك المقدسة يا رب

أَتَيْتَ إِلَى الْعَالَمِ مُنْقِذًا جِنْسَ الْبَشَرِ. وَعِلَّةً لِلْحَيَاةِ غَيْرِ الْفَانِيَةِ. فَمَرَّقَتْ
لِفَائِزَةِ الْمَوْتِ بِقِيَامَتِكَ. الَّتِي نُمَجِّدُهَا جَمِيعُنَا. لِأَنَّهَا بِالْمَجْدِ قَدْ تَمَجَّدَتْ
يَا وَالِدَةَ الْإِلَهِ الْفَائِقَةَ الْقِدَاسَةَ. خَلَّصِنَا

أَيُّهَا النَّبِيَّةُ الدَّائِمَةُ الْبَتُولِيَّةُ. ظَهَرْتَ أَرْفَعَ مِنْ كُلِّ خَلِيقَةٍ مَنْظُورَةٍ وَغَيْرِ مَنْظُورَةٍ.
لِأَنَّكَ وَلَدْتَ الْخَالِقَ. لَمَّا أَرْضَى أَنْ يَتَجَسَّدَ فِي مُسْتَوْدَعِكَ. فإِليهِ تَشْفَعِي بِدَالَّةِ
فِي خِلَاصِ نَفُوسِنَا

لأحد الذخائر

لَمَّا أَرْتَفَعْتَ عَلَى الصَّلِيبِ طَوْعًا يَا مَخْلَصِنَا. سَبَّيْتَ عِزَّةَ الْمَوْتِ. وَلَمَّا سَمَّرْتَ
بِالْمَسَامِيرِ سَمَّرْتَ الْخَطِيئَةَ. وَمَرَّقْتَ الصَّكَّ الْمَكْتُوبَ عَلَيْنَا أَيُّهَا الْمَخْلِصُ الصَّالِحِ.
فَلِنَسْجُدْ لَصَلِيبِكَ وَلِلْمَسَامِيرِ الْمَقْدَسَةِ. الَّتِي بِهَا مَنَحْتَنَا الْغُفْرَانَ

يا والدة الإله الفائقة القداسة. خَلِّصِينَا

يا والدة الإله. إِنَّ زُنَّارَكَ الكَرِيمَ. الَّذِي أَحَاطَ بِبَطْنِكَ القَابِلِ الإِلهِ. هُوَ لِمَدِينَتِكَ
عِزٌّ لَا يُعْلَبُ وَكُنْزُ خَيْرَاتٍ لَا يَنْقَدُ. أُيِّتُهَا الوَالِدَةُ الدَّائِمَةُ البَتُولِيَّةُ وَحَدِّكَ

المجد لك يا إلهنا المجد لك

أَيُّتُهَا الوَحْدَانِيَّةُ البَسِيطَةُ. الرِّئَاسَةُ الوَاحِدَةُ المَثَلَّثَةُ الضِّيَاءِ. القَادِرَةُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ.
مَصْدَرُ الحَيَاةِ. الإِلهُ الضَّابِطُ الكُلِّ. الآبُ وَالأبْنُ وَالرُّوحُ القُدُسُ. خَلِّصْ نَفُوسَنَا

يا والدة الإله الفائقة القداسة. خَلِّصِينَا

إِنَّ النَبِيَّ حَبْشُوقَ. تَقَدَّمَ فَأَوْضَحَ حَبْلَكَ وَمَوْلَدَكَ اللَّذَيْنِ يَعْسُرُ النَّظْرُ إِلَيْهِمَا.
وَذَلِكَ لَمَّا شَاهَدَكَ جَبَالاً مَظَلَّلاً. قَدْ وَرَدَ مِنْهُ القُدُوسُ الجَلِيلُ

للمقدِّسِ غريغوريوس بالاماس. باللحن الثاني

أَيُّهَا الخُطَبَاءُ الإِلهِيَّونَ. وَالمَقَدَّمُ أَتَّخِذُهُمْ فِي التَّكَلُّمِ بِالِلاهوتِ. وَالأَلْسُنُ المُنْتَعِمَةُ
بِاللهِ. هَلِّمُوا أَتَّامُوا لِتَمَدِّحُوا بِحَسَبِ الوَاجِبِ. الخُطِيبُ الرُّوحَانِيُّ غريغوريوس الإِلهِيِّ

يا قَدِيسَ اللهُ تَشَفَّعْ فِينَا

لِنَمْدُحَ رُكْنِ الإِيمَانِ وَالمُنَاضِلِ عَنِ الكَنِيسَةِ. غريغوريوسَ العَظِيمَ جِلالُهُ وَوَقَارُهُ.
رَاعِي تَسالونِيكِيَّةَ. زِينَةَ طَعْمَةِ رُؤَسَاءِ الكَهَنَةِ بِالحَقِيقَةِ

المجد للآبِ وَالأبْنِ وَالرُّوحِ القُدُسِ

مِنذُ الطُفُولَةِ أَشْتَقَّتْ إِلَى السَّيْرَةِ الفَضْلَى. أَيُّهَا الأَبُ. وَمِنذُ الحَدَاثَةِ صَبَّوَتْ
إِلَى عِزِّمِ كَامِلٍ. وَظَهَرَتْ مُسَاهِمًا فِي الفِهْمِ وَالسَّجِيَّةِ. لِسَمِيكَ يَا غريغوريوسَ الإِلهِيِّ

الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

كوني لي مَنْهَجَ حياةٍ مُرشدًا إلى المساكنِ الإلهيةِ. يا بريئةً من كلِّ عيب. لأنني قد ضللتُ نائهاً وزلقتُ في وَهْدَةِ الشرور. فأصعديني منها بواسطتكِ
نشيد ختام التسبحة: أَفْتَحْ فمي فيمتلئُ روحًا. وأفيضُ بمقالٍ للأُمِّ الملكة. وأبدو معيِّدًا بجبور. وأشيدُ بعجائبها مسرورًا

التسبحة الثالثة

للقيامة. باللحن الثاني

ضابط النغم: القَفْرُ أَزْهَرَ كَالسَّوْسَنِ. والكنيسةُ العاقِرُ التي مِنَ الأُمَمِ. أَزْهَرَتْ بِحُضُورِكَ يا رَبِّ. وبِهِ تَشَدَّدَ قَلْبِي
المجدُ لقيامتكِ المقدَّسةِ يا رَبِّ

إِنَّ الخليفةَ تَغَيَّرَتْ حينَ الأَمِكِ. لَمَّا رَأَتْكَ في زِيِّ حَقِيرِ. يَهْزَأُ بِكَ الأَثَمَةُ. أَنْتَ الَّذِي بِإِشارَتِهِ الإلهيةِ. أَسَّسَ الكونَ بِأَسْرِهِ
المجدُ لقيامتكِ المقدَّسةِ يا رَبِّ

أَيُّهَا المسيح. جبَلتني بيديكَ مِنْ تُرابٍ على صُورَتِكَ. وَلَمَّا تَحَطَّمْتُ بِالخَطِيئَةِ عَائِدًا إلى تُرابِ الموت. نزلتُ إلى الجحيمِ وأَقَمْتَنِي معَكَ
يا والدةِ الإلهِ الفائقةِ القداسةِ. خَلَّصِينَا

إِنَّ صُفُوفَ الملائكةِ دَهَشَتْ. وقلوبَ البشرِ أرتعدتْ مِنْ ولادَتِكَ يا كاملةِ النِّقاوةِ. فلذلكِ نُكْرِمُكَ بِإيمانٍ. يا والدةِ الإلهِ

لأحد الذخائر

أَيُّهَا المؤمنون. لِنُكْرِمِ جميعًا بالتساويحِ بِاستحقاقٍ واجب. هامةِ السَّابِقِ المتوسِّحِ باللهِ. المعطاةُ لنا كنزًا لا يُسَلَبُ

المجد لك يا إلهنا المجد لك

أيُّها الإلهُ الفائقُ العقولِ. الصَّانِعُ العِظائمِ. نُسَبِّحُكَ مُمَجِّدين. وإليكِ نصرُحُ
هاتفين: إِمْنَحْ عبيدَكَ غفرانَ الخطايا وَمَحَوِ الذُّنوبِ. بشفاعةِ قديسيك الذين
نُكْرِمُ ذخائرَهُمُ الطَّاهِرَةَ

المجد لك يا إلهنا المجد لك

أيُّها التُّورُ غيرُ المتجزئِ. الموحِّدُ في الطبيعة. والمتميِّزُ في الأشخاصِ. المثلَّثُ
الضِّيَاءِ الذي لا يَعْرُوهُ غروب. أضىْ عقولنا بأشعَّتِكَ الإلهيَّةِ
يا والدةِ الإلهِ الفائقةِ القداسة. خَلِّصينا

أَيُّهَا العذراءِ. أَطَلَعْتَ لَنَا عُصْنَا نَضْرًا. هو زهرةُ اللاهوتِ. المساوي للآبِ
في الأزليَّةِ. والمانحِ الحياةِ لجنسِ البشرِ

للمقدِّسِ غريغوريوس بالاماس. باللحن الثاني

إذا حَفِظْنَا مجاريَ تعاليمِكَ الإلهيَّةِ. ننجو من جميعِ حِيلِ الرديءِ أَعْتَقَادُهُمْ.
وَنَدْحَضُ كُلَّ مواكِبهِم بِمَصْنَفَاتِكَ الشريفةِ يا غريغوريوس
يا قَدِيسَ اللهِ تَشَفَّعْ فينا

أيُّها المغبوطِ. لقد حَلَلْتَ حكمةَ المبتدعينِ الموعبةِ حَمَاقَةَ. لما حَوَيْتَ في قلبِكَ
حكمةَ اللهِ ذاتِ الأَقْنومِ. التي بها سَحَقْتَ قِحْنَهُمُ الباليةِ. وحَطَّمْتَهَا معِ الدويِّ
المجد للآبِ والابنِ والرُّوحِ القُدُسِ

لقد أمتَّ كلِّ لَذَاتِ الجسدِ الفاسدِ. أيُّها الحكيمِ. فأَحْيَيْتَ حركاتِ نَفْسِكَ
نَسْكِياً وأوضَحْتَهَا آلَةً للتكلمِ في اللاهوتِ
الآنَ وكلِّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرينِ. آمين

أيتها البتول عروسُ الله. إنني قد أحببتُ العيشةَ الدنسةَ البذخةَ. حريصًا عليها
بعقلي وضميري ونيتي. لكن بوسائلك أوثقيني بالمحبةِ الإلهيةِ
نشيد ختام التسبحة: يا والدة الإله. ينبوع الحيِّ الفيّاض. وطّدي ناظمي مدائحك
الملتئمين محفلاً روحياً. وأهلّهم لأكلّةِ المجدِ في تذكارك الإلهي

الطلبة الصغرى

الشمّاس: أيضاً وأيضاً بسلامٍ إلى الرّبّ نطلبُ

الخورس: يا ربُّ أرحم

الشمّاس: أعضدنا وحلّصنا وأرحمنا وأحفظنا يا الله. بنعمتك

الخورس: يا ربُّ أرحم

الشمّاس: لنذكر سيّدتنا الكاملة القداسة الطاهرة. الفائقة البركات المجيدة. والدة
الإله الدائمة البتولية مريم. وجميع القديسين. ونودع المسيح الإله دواتنا وبعضنا
بعضاً وحياتنا كلّها

الخورس: لك يا ربّ

الكاهن: لأنك أنت إلهنا وإليك نرفع المجد. أيها الأب والابن والروح القدس.

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرٍ الدهرين

الخورس: آمين

القنّداق للقيامة

قُمتَ من القبر. أيُّها المُخلّصُ القدير. فلما رأيتُ الجحيمَ المُعجزةَ. دهشتُ.
والأمواتُ قاموا. والخليفةُ تُشاهدُ ذلك فتفرحُ معك. وأدمُ يشترِكُ في الابتهاج.
والعالمُ يُسبِّحكُ دوماً. يا مُخلّصي

البيت للقيامة

أَيُّهَا الْمُخَلِّصَ. أَنْتَ نَوْرُ الْمُظْلَمِينَ. أَنْتَ قِيَامَةُ جَمِيعِ الْمَائِتِينَ وَحَيَاتِهِمْ. فَقَدْ أَقَمْتَ الْمُؤْمِنِينَ. أَيُّهَا الْكَلِمَةُ. سَالِبًا عِرَّةَ الْمَوْتِ. وَسَاحِقًا أَبْوَابَ الْجَحِيمِ. وَقَدْ رَأَى الْمَوْتَى الْمُعْجِزَةَ فَتَعَجَّبُوا وَالْخَلِيقَةَ كُلَّهَا تَفْرَحُ بِقِيَامَتِكَ. أَيُّهَا الْمُحِبُّ الْبَشَرَ. فَلذَلِكَ جَمِيعُنَا نُمَجِّدُ وَنُسَبِّحُ تَنَاوُلَكَ. وَالْعَالَمُ يُسَبِّحُكَ دَوْمًا. يَا مُخَلِّصِي

أناشيد جلسة المزامير. لأحد الذخائر. باللحن الأول

إِنَّ الْمَعْجَزَاتِ الْفَائِقَةَ الطَّبِيعَةَ. غَيْرَ الْحِصَاةِ. الَّتِي صَنَعْتَهَا أَيُّهَا الرَّبُّ الْقَادِرُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ. بِوَسْطَةِ ذَخَائِرِ قَدَيْسِيكَ الْمَكْرَمَةِ. فِي كُلِّ مَكَانٍ. إِنَّمَا هِيَ بُرْهَانٌ قَاطِعٌ عَلَى حَقِيقَةِ إِرَادَتِكَ. فِي أَنْ نُكْرِمَ هَذِهِ الذَّخَائِرَ الْمُقَدَّسَةَ. تَكْرِيمًا يَعُودُ إِلَى أَصْحَابِهَا الْقَدِيسِينَ أَنْفُسِهِمْ. تَتِمِيمًا لَوَعْدِكَ الْإِلَهِيِّ الصَّادِقِ. بِأَنَّكَ تُمَجِّدُ الَّذِينَ يُمَجِّدُونَكَ. فَبِوَسَائِلِ حُلَايُنَا هُوَلاءِ. إِمْنَحْ غَفْرَانَ الرِّلَاتِ. لِلَّذِينَ يَحْتَفِلُونَ بِالطَّوَافِ بِذَخَائِرِهِمُ الْمُقَدَّسَةَ. وَيُقَبِّلُونَهَا بِحَسَنِ عِبَادَةٍ. مُمَجِّدِينَ صَنَائِعَكَ الْعَجِيبَةَ. شَاكِرِينَ تَفْضُلَكَ إِذْ مَنْحْتَهُمْ هَذِهِ الذَّخَائِرَ لِخَيْرِهِمُ الرُّوحِيِّ

للقديس غريغوريوس بالاماس. باللحن الرابع

المجد للآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُسِ

أَيُّهَا الْحَكِيمِ. لَقَدْ أَلْهَبْتَ ضَلَالَةَ السَّيِّئِ أَعْتِقَادُهُمْ. وَجَاهَرْتَ بِإِيمَانِ الْمُسْتَقِيمِ الرَّأْيِ حَسَنًا. وَأَنْرْتَ الْعَالَمَ. لِذَلِكَ ظَهَرْتَ قَاهِرًا غَالِبًا وَلِلظَّفَرِ وَالْعَلْبَةِ لِابْسًا. وَرَكْنَا لِلْكَنِيسَةِ. وَرَبِّيسَ كَهَنَةِ حَقِيقِيًّا. فَلَا تَكْفُفْ مَتَشَفِّعًا إِلَى الْمَسِيحِ الْإِلَهِيِّ. أَنْ يُخَلِّصَ جَمِيعَنَا

للسيدة. باللحن الرابع

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهر الداهرين. آمين

سريعًا أقبلي طلباتنا أيتها السيدة. وقدّميتها إلى أبنك وإلهك. يا بريئةً من كلِّ عيب. وأخدي مقاومات الألسن المتكلمة بالتجديف. وهدئي عنّا حيالهم. وأدّحي جسارة الذين لا إله لهم. المتسلّحين على عبيدك يا طاهرة

التسبحة الرابعة

للقيامة. باللحن الثاني

ضابط النغم: لقد أتيت من البتول. لا شفيعةً ولا ملاكًا. بل الربّ نفسه مُتجسّدًا. وخلصّني أنا الإنسان بِجُملي. فلذلك أصرّحُ إليك: المجد لُقُدْرَتِكَ

المجد لقيامتك المقدّسة يا ربّ

أيّها السيّد. وقفت صامتًا كمثّهم أمام منبر قيافا. فجلبت للأُمّ قضاءً. جعلته بالأمك خلاصًا للمسكونة. أيّها المسيح

المجد لقيامتك المقدّسة يا ربّ

بالأمك تلاشت سيوف العدو. وبنزولك إلى الجحيم تقوّضت مدنّ المقاومين. وأذلت وقاحة الطّاعي

يا والدة الإله الفائقة القداسة. خلّصينا

أيّتها السيّدة والدة الإله. إنّنا نحن المؤمنين جميعًا. نعرفك ميناء خلاص. وحصنًا لا يتزعزع. فإنّك بشفاعتك تُنقذين من المخاطر نفوسنا

لأحد الذخائر

إنّ الكنيسة الموقرة أبتهجت أبتهاجًا سريعًا بنقل رفاتك الموقر. وأدّخرته أذخار كنز جزيل الثمن. وهي تمنح بشفاعتك. نعمة الأشفية لمكريمك بلا أنقطاع. أيّها الذهبي الفم الكامل الغبطة

المجد لك يا إلهنا المجد لك

أيُّها الربُّ القُدُّوسُ. العزَّةُ الواحدةُ بالجوهر. إِرْحَمْنَا نُحْنُ المذنبينَ وَأصْفَحْ
عن خطايانا. بتضُّرعاتِ أَصفيائِكَ الذين قَدَّموا حياتَهُم قُرْبانًا لألوهيَّتِكَ.
تاركينَ لنا فَضلاتِ أجسادِهِم المقدَّسة. كنزًا لا تُعادِلُهُ قيمة. لِنَتَذَكَّرَ فضائلَهُم
وَنُقْتَفِي أثرها. وَنَعْبُدَكَ نظيرَهُم بالروح والحقِّ

المجد لك يا إلهنا المجد لك

يا ذا الرئاسةِ الواحدة. حقًّا إنك لم تَزَلْ إلهاً واحداً مثلتَ الأنوار. لأنَّكَ
معادلٌ في الصورة. ومَتَّفِقٌ في الجوهرِ والرأي. وفاعلٌ معًا

يا والدة الإله الفائقة القداسة. خَلِّصينا

أَيُّهَا العذراءُ الطاهرة. إِنَّ المَطَرَ الإلهيَّ. إنحدرَ إلى مستودَعِكَ البتوليِّ. أنحدرِ
المطرِ على الجَزَّةِ خِلْواً من مسِّ. وَخَلِّصِ الطبيعةَ البَشَريَّةَ اليابسةَ منعِمًا

للمقدِّس غريغوريوس بالاماس. باللحن الثاني

فتحتَ فَمَكَ أيُّها الأبُّ الحكيم. وناديتَ كارزًا بحكمةِ الله التي كنتَ
تدرُسُها في قلبك دائماً. وأظهرتَ برلعام جاهلاً وفاقدَ العقل

يا قَدِيسَ الله تشفِّعْ فينا

أُغْرِبْتَ في الأرضِ أيُّها الشمسُ الكليَّةُ العذوبةِ حسب ناموس الطبيعة.
فأشرقتَ في الصباحِ مع المسيح. شاملاً بشفاعتِكَ لجميعِ كشمسٍ لا تَعْرُبُ

المجد للآبِ والابنِ والرُّوحِ القُدُّوسِ

لقد أظهرتَكَ نعمةُ الله أيُّها المغبوط. فخرًا وثنائًا عظيمًا للمستقيمي الرأي.
وراعياً صالحًا. ومتكلمًا في اللاهوتِ ثانيًا. وحافظًا ساهرًا على الرعيَّةِ

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

يا أمّ الإله التي ولدت من فتح قديماً آذان الأصم. افتحي أذني نفسي.
وأجعليني مستحقاً سماع الأقوال الإلهية وتكميلها

نشيد ختام التسبحة: أيُّها العليّ. إنّ حَبقوقَ النبيّ. لَمَّا تَأَمَّلَ فَصَدَكَ الإلهيَّ البعيدَ
العُور. أيّ تجسُّدَكَ مِنَ البتول. صرَح: المجدُ لِقَدْرَتِكَ يا ربّ

التسبحة الخامسة

للقِيامة. باللحن الثاني

ضابط النغم: أيُّها المسيحُ الإله. صِرْتَ وَسِيطاً بَيْنَ اللهِ والبشر. فَبِكَ أَيُّها السّيّد.
إِنْتَقَلْنَا مِنْ لَيْلِ الجُهْلِ. وَحَصَلْنَا عَلَى مَنْ يَفُودُنَا إِلَى أَيْبِكَ مَصْدَرِ النُّورِ

المجدُ لِقِيَامَتِكَ المَقْدَسَةِ يا ربّ

مثل أَرْزَةِ آرْتَفَعَتْ أَيُّها المسيحُ السّيّد. فَحَطَّمْتَ صَلَفَ الأعداء. لَمَّا عَلَوَتْ
بالجسدِ طَوْعاً. كَمَا آرْتَضَيْتَ. خَشَبَ السَّرْوِ والأَرْزِ والصَّنَوْبَرِ

المجدُ لِقِيَامَتِكَ المَقْدَسَةِ يا ربّ

أيُّها المسيح. وَضَعُوكَ فِي الجُبِّ الأَسْفَلِ مَيْتاً بلا نَسْمَةٍ. لَكِنَّكَ بِحَطْمِكَ.
يا مُخْلِص. أَقَمْتَ مَعَكَ الجُرْحَى المَنْسِييْنَ الرَّاقِدِينَ فِي القُبُورِ

يا والدة الإله الفائقة القداسة. خَلَّصِينَا

أَيُّهَا البتولُ التَّقِيَّة. إِبْتَهَلِي إِلَى أَيْبِنِكَ وَرَبِّكَ أَنْ يَهَبَ الأَسْرَى الفِدَاءَ. وَالمُتَوَكِّلِينَ
عَلَيْكَ السَّلَامَةَ مِنَ الشَّدَائِدِ المُحْدِقَةِ بِهِمْ

لأحد الذخائر

إنّ المسيحَ الصَّخْرَةَ. الَّذِي مَجَّدَ نَمَجِدِ سِنِّي صَخْرَةَ الإِيْمَانِ المُتَقَدِّمِ بَيْنَ التَّلَامِيذِ.
يَدْعُو الجَمِيعَ لِيُعَيِّدُوا لِعَجَائِبِ سُلْسَلَةِ بَطْرُسَ المَكْرَمَةِ. وَمِنْخُهِمْ غَفْرَانَ الزَّلَّاتِ

المجدُّ لك يا إلهنا المجدُّ لك

إنَّ السَّيِّدَ قد منَحَ أعضاءَ كما لِلَّذِينَ على الأرضِ. شِبْهَ كَنْزٍ جَزِيلٍ الثَّمَنِ.
وَكَعْيُونٍ تُنبِغُ الأَشْفِيَةَ. فَتَشْفِي صُنُوفَ الأَمْرَاضِ والأَلَامِ. وَتَمْنَحُ نَفُوسَنَا بَسْعَةً
وَافِرَةً النِّعْمَةَ الدَّائِمَةَ الفَيْضَانَ. لِأَجْلِ هَذَا بِاتِّفَاقِ الأَصْوَاتِ نُكَمِّلُ عَيْدَكُمَا
بشوقٍ يا كيروسُ ويوحنا. الشَّهيدَانِ المَكْرَمَانِ الإلهيَّانِ

المجدُّ لك يا إلهنا المجدُّ لك

نُسَبِّحُ عِزَّةَ اللَّاهُوتِ الوَاحِدِ المثلَّثِ الشُّعَاعِ. وَنَهْتِفُ إِلَيْهِ قائلين: أَنْزِرْ عَقولَنَا
وَأَذْهَانَنَا أَيُّهَا الإلهُ الكَامِلُ الاقْتِنَادِ. وَارْفَعْهَا إِلَى عَلْوِ مَجْدِكَ الَّذِي لا يُوصَفُ
يا والدةَ الإلهِ الفَائِقَةِ القُدَّاسَةِ. خَلِّصِينَا

يا كلمةَ اللهِ الصَّابِطِ الكَلِّ. رَسولَ الرُّأْيِ العَظِيمِ. ظَهَرْتَ لِمُوسَى فِي العَلِيْقَةِ.
وَأَوْضَحْتَ بِذَلِكَ تَجَسُّدَكَ مِنَ البَتُولِ العَذراءِ. الَّذِي بِهِ أَعْتَقْتَنَا وَحَرَّرْتَنَا مُصْعَدًا
إِيَّانَا إِلَى السَّمَاوَاتِ

للمقدِّسِ غريغوريوس بالاماس. باللحن الثاني

بمنجَلِ أقوالِكَ الطَّاهِرَةِ. وبمَصْنُفاتِكَ الشَّرِيفَةِ. حَسَمْتَ أَشْوَاكَ البَدْعِ. وَنَبَاتِ
الرُّؤْانِ النِّعْلِ. وَأَنْمَيْتَ زَرْعَ اسْتِقَامَةِ الرُّأْيِ الحَسَنِ العِبَادَةِ. يا رَئِيسَ الكَهَنَةِ غريغوريوس
يا قَدِيسَ اللهِ تَشَقَّعْ فِينَا

إنَّ أقوالَكَ الشَّرِيفَةَ. وَمَصْنُفاتِكَ الموقَّرةَ. هِيَ نَدَاءٌ وَعَسَلٌ مِنْ صَخْرَةِ سَمَاوِيَّةٍ.
وَخَبْزُ الملائِكَةِ. لِلَّذِينَ يَحْظُونَ بِهِ. وَمَشْرُوبٌ عَذْبٌ وَطَعَامٌ إلهيٌّ. وَيَنْبَغُ المَاءِ
الحَيِّ. أَيُّهَا الجليلُ غريغوريوس

المجدُّ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ القُدُّسِ

إِنَّ الْأَرْضَ وَالْبَحْرَ قَدْ عَرَفَاكَ مَعْلَمًا عَمُومِيًّا. وعمودًا طاهرًا للرأي المستقيم.
وجعبةً شريفةً لِنَيْلِ المعتقداتِ الإلهية. وحكيماً شريفاً متكلماً باللاهوت. ومساكناً
ومساهمًا للرسولِ ومتشابههم في أحوالهم

الآن وكلَّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

أيتها البتولُ الطاهرة. إرْحُضِي دنسَ قلبي بمجاري الخشوع. وأرشديني إلى
سُبُلِ التوبة. بطلباتكِ الشريفة. عند الإلهِ الرَّؤُوفِ. الذي ولدته بحالٍ لا توصف
نشيد ختام التسبحة: إِنَّ البرايا بأسرها قد ذَهَلَتْ مِنْ مجدِكَ الإلهيِّ. فَإِنَّكَ أَيُّهَا
العدراء. التي لَمْ تَخْتَبِرْ زواجًا. حَبِلْتَ بِالإلهِ السائدِ على الجميع. وولدتِ أبنًا
لا يَحُدُّهُ زمن. يَمْنَحُ الخلاصَ لجميعِ مادحيك

التسبحة السادسة

للقِيامة. باللحن الثاني

ضابط النغم: إِنَّني غارقٌ في لُجَّةِ زِلَآتي. فَبُلْجَةِ تَحْنُتِكَ الذي لا غَوْرَ لَهُ أَسْتَعِيثُ:
إِنْتَشِلْنِي مِنَ الفَسَادِ يا إلهي

المجدُ لقيامَتِكَ المقدَّسة يا ربَّ

حُكِمَ على الصِّدِّيقِ كَمْجُرم. وَسُمِّرَ معِ الأئمَّةِ على خشبة. فَوَهَبَ بدمِهِ
العُفْرانَ لِمُسْتَوْجِي القُضاءِ

المجدُ لقيامَتِكَ المقدَّسة يا ربَّ

بإنسانٍ واحدٍ. هو آدمُ الأوَّل. دَخَلَ المَوْتُ قديمًا إلى العالم. وبواحدٍ. هو
أبْنُ اللهِ. ظَهَرَتِ القِيامةُ

يا والدة الإلهِ الفائقة القداسة. خَلِّصِينَا

أَيُّهَا الْبَتُولُ. وَلَدْتَ بِلَا حُبْرَةٍ رَجُلًا. وَلِشْتِ عَلَى الدَّوَامِ بَتُولًا. مُظْهِرَةً
عَلَامَاتِ لَاهُوتِ ابْنِكَ وَإِلَهِيَّةِ الْحَقِيقِيَّةِ

لأحد الذخائر

لقد أحسنتِ النَّضَالَ فِي جِهَادِكَ. وَبَعْدَ الْمَوْتِ تُقَدِّسِينَا بِقَيْضِ الْأَشْفِيَّةِ.
يَا جَدِيرَةً بِكَلِّ مَدِيحٍ. فُنُكْرِمَ رُقَادِكَ الْمُقَدَّسِ. وَاقْفَيْنِ بِإِيْمَانٍ أَمَامَ رُفَاتِكَ الْمُؤَقَّرِ.
لِنُنْقِذَ مِنْ عَاهَاتِ النَّفْسِ وَنَعْتَرِفَ نِعْمَةَ الْعَجَائِبِ. أَيُّهَا الْعَظِيمَةُ فِي الشَّهِيدَاتِ أُوفِيمِيَا

الْمَجْدُ لَكَ يَا إِلَهَنَا الْمَجْدُ لَكَ

الْيَوْمَ الْعَاصِمَةُ تُقِيمُ عِيدًا فَائِقَ السَّنَاءِ لِتَذَكَرِكَ الْحَامِلِ الضِّيَاءِ. وَتَدْعُو إِلَيْهِ
كَلَّ مَدِينَةٍ وَبُقْعَةٍ. فَإِنَّهَا تَفْرَحُ لِاقْتِنَائِهَا جَسَدَكَ الْكَثِيرَ الْجِهَادِ. كَنْزًا عَظِيمًا.
يَا أَنْدْرَاوُسُ الشَّهِيدِ. كَوَكَبِ الْإِيْمَانِ الْقَوِيمِ

الْمَجْدُ لَكَ يَا إِلَهَنَا الْمَجْدُ لَكَ

أَيُّهَا الْإِلَهُ الْمَثَلْتُ الضِّيَاءِ. الْقَادِرُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ. الَّذِي أَبَدَعَ الْجَوَاهِرَ الْعَقْلِيَّةِ.
وَأَقَامَهَا لِتُسَبِّحَ لَاهُوتَهُ بِغَيْرِ فِتْوَرٍ. تَقَبَّلْ مِنَّا نَحْنُ التُّرَائِيَيْنِ أِبْتِهَالَاتِنَا بِمَا أَنْكَ مَتَحْنِنٌ
يَا وَالِدَةَ الْإِلَهُ الْفَائِقَةَ الْقَدَاسَةَ. خَلِّصِينَا

أَيُّهَا النَّقِيَّةُ الْكَامِلَةُ الطَّهَارَةِ. لِمَا تَأَمَّلَ النَّبِيُّ سَرَّكَ قَدِيمًا. أَبْصَرَكَ بِأَبًا مُوَجَّهًا
نَحْوَ النُّورِ. الَّذِي لَا يَغْرُبُ. فَعَرَفَ أَنَّكَ مَسْكُنُ اللَّهِ حَقًّا

للمقدِّسِ غريغوريوس بالاماس. باللمن الثاني

لقد مُرِّقَتْ وَقَاحَهُ وَجَسَارَةً بِلِعَامِ السَّخِيفِ الْعَقْلِ الْبَاطِلَةِ. وَأُبْكِمَ لِسَانَهُ
بِأَقْوَالِكَ وَأَعْتِقَادَاتِكَ وَحَدَاقَةِ عَقْلِكَ وَعَقْلِ الْمَلِكِ يَا غَرِيغُورِيُوسُ

يَا قَدِيسَ اللَّهِ تَشَفَّعْ فِينَا

لِنُكْرِمَ بِالنَّشَائِدِ مِعْرِفَةَ الرُّوحِ الإِلَهِيَّةِ. البوقَ الكارزَ بِأَسْرَارِ اللَّهِ بِمَجَاهِرَةٍ.
رئيسَ كهنةِ تسالونيكية. اللسانَ الناطقَ بالإلهيات

المجدُ للآبِ والابنِ والرُّوحِ القُدُسِ

لَمَّا حَصَلَتْ مِقْدَامًا لِلشَّعْبِ وَقَتًا مَا. أَحْرَقَتْ كَعَمُودِ نَارِيٍّ أَعْدَاءَ الإِيمَانِ.
وَأَمَّا مَحَافِلُ الْمُؤْمِنِينَ. فَأَنْرَتْهُمُ أَيُّهَا الأبُ المِتَّالَهُ لِبُهِ غَرِيغُورِيُوسِ

الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

أَيُّهَا السَّيِّدَةُ الكَامِلَةُ النِّقاوَةُ. كُونِي لِي مِينَاءَ هَادِنًا لِلعِزَاءِ. وَأَخْمِدِي أَضْطِرَابَ
الْأَمِي وَبَلِّغِيَنِي إِلَى مِينَاءِ صَاحِ الإِلَهِيِّ

نشيد ختام التسبحة: هَلَمْ نُصَفِّقْ بِالأَيْدِي. أَيُّهَا المِتَّالَهُ العُقُولِ. مُحْتَفِلِينَ بَعِيدِ
أُمِّ اللَّهِ. هَذَا الإِلَهِيُّ المَجِيدِ. وَنَمَجِّدِ الإِلَهَ الَّذِي وُلِدَ مِنْهَا

الطلبة الصغرى

الشماس: أَيضًا وَأَيضًا بِسَلامٍ إِلَى الرَّبِّ نَطْلُبُ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: أَعْضُدْنَا وَحَلِّصْنَا وَأَرْحَمْنَا وَأَحْفَظْنَا يَا اللَّهُ. بِعِزَّتِكَ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: لِنَذْكُرْ سَيِّدَتَنَا الكَامِلَةَ القِداسَةَ الطَاهِرَةَ. الفَائِقَةَ البَرَكَاتِ المَجِيدَةِ. وَالِدَةَ
الإِلَهِ الدَّائِمَةَ البَتُولِيَّةِ مَرْيَمَ. وَجَمِيعِ القَدِيسِينَ. وَلِنُودِعِ المَسِيحَ الإِلَهَ ذَوَاتِنَا وَبَعْضُنَا
بَعْضًا وَحَيَاتِنَا كُلَّهَا

الخورس: لَكَ يَا رَبِّ

الكاهن: لِأَنَّكَ أَنْتَ مَلِكُ السَّلامِ وَمَخْلِصُ نَفُوسِنَا. وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ المَجْدَ. أَيُّهَا الأبُ
والابنُ والرُّوحُ القُدُسُ. الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ

القنفاق لأحد الذخائر

إِنَّ شُهَدَاءَ الْمَسِيحِ أَمَاتُوا بِالْقِنَاعَةِ ثَوَاتِ الْأَهْوَاءِ وَنَزَوَاتِهَا الْمُتَّقِدَةَ. فَنَالُوا مَوْهَبَةَ شِفَاءِ الْمَرْضَى وَصُنْعِ الْعَجَائِبِ. فِي الْحَيَاةِ وَبَعْدَ الْمَمَاتِ. فَيَا لِلْمُعْجَزَةِ الْغَرِيبَةِ حَقًّا. إِنَّ عِظَامًا مَجْرَدَةً تُنْبَعُ الْأَشْفِيَةَ. فَالْمَجْدُ لِإِلَهِنَا وَحَدَهُ

البيت لأحد الذخائر

مَنْ مِنَ الْأَرْضِيِّينَ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَصِفَ الْمَوَاهِبَ الرُّوحِيَّةَ. وَالْمُعْجَزَاتِ الذَّائِعَةَ الصَّيِّتِ فِي الْعَالَمِ كُلِّهِ. الَّتِي يُفِيضُهَا اللَّهُ عَلَى شَعْبِهِ الْمُؤْمِنِ. بِوَاسِطَةِ رُفَاتِ الشُّهَدَاءِ وَالْقُدَيْسِينَ جَمِيعًا. وَعَلَى الْخُصُوصِ عِنْدَ أَضْرَحَتِهِمُ الْمُوقَّرَةِ. حَسَبَ حَرَارَةِ إِيمَانِ الْمَسْتَعِيثِينَ بِشِفَاعَتِهِمْ. فَمَدِينَةُ رُومَةَ تُدْبِعُ الْأَفْعَالَ الْعَظِيمَةَ الْفَائِقَةَ الطَّبِيعَةَ. الصَّادِرَةَ مِنَ اللَّهِ بِوَاسِطَةِ ذَخَائِرِ رَسُولِيهِ بَطْرَسَ وَبُولَسَ. مَعَ عَدَدٍ غَفِيرٍ مِنْ أَجْسَادِ الْقُدَيْسِينَ الْآخِرِينَ. الَّذِينَ تُوزَعُ ذَخَائِرُهُمْ فِي جَمِيعِ أُنْحَاءِ الْمَسْكُونَةِ. وَمَدِينَةُ خَلْقُدُونِيَا تُعْلِنُ مُعْجَزَاتِ الْقُدَيْسَةِ أُوْفِيمِيَا. وَنَابُولِي مُعْجَزَاتِ الْقُدَيْسِ يَنْوَارِيُوسَ. وَبَارِي تَنْشُرُ آيَاتِ الْقُدَيْسِ نِيْقُولَاوَسَ. بِوَاسِطَةِ الْخَيْلِ الْفَائِضِ مِنْ رُفَاتِهِ. وَكَذَلِكَ جَمِيعُ الْمُدُنِ الْآخَرَى الْفَائِزَةِ بِذَخَائِرِ قُدَيْسِيهَا الْخُصُوصِيِّينَ. وَبِمَا أَنَّ الْقَلَمَ يَعْجِزُ عَنْ تَدْوِينِ أَخْبَارِ مِثْلِ هَذِهِ الْمُعْجَزَاتِ. نَصْرُحُ هَاتِفِينَ: الْمَجْدُ لِإِلَهِنَا وَحَدَهُ

القنفاق للقديس غريغوريوس بالاماس

إِنَّا نَمْدُحُكَ بِأَصْوَاتٍ مُتَّفِقَةٍ. يَا غَرِيغُورِيُوسُ النَّاطِقُ بِالْإِلَهِيَّاتِ. يَا مِعْرِفَةَ لِلْحِكْمَةِ شَرِيفَةً وَمُقَدَّسَةً. وَيَا بُوقًا بَهِيًّا لِلتَّكَلُّمِ بِالْإِلَهِيَّاتِ. وَبِمَا أَنَّكَ عَقْلٌ مَائِلٌ أَمَامَ الْعَقْلِ الْأَوَّلِ. أَرشِدْ أَيُّهَا الْأَبُّ عَقُولَنَا. لِكِي نَصْرُحَ إِلَيْكَ: السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْمُنَادِي بِالنِّعْمَةِ

البيت للقديس غريغوريوس بالاماس

ظهرت على الأرض ملاكًا. وأخبرت البشر بالإلهيات المحتجز وصفها. لأنك إذ كنت حاويًا جسدًا وعقلًا بشريين. أذهلتنا بأصوات الذين لا جسد لهم. وحركتنا للهتاف نحوك أيها المتكلم باللاهوت هكذا:

إفرخ يا من به أضحلت الظلمة. إفرخ يا من به ولج عوضها النور

إفرخ يا ملاكًا للاهوت غير المخلوق

إفرخ يا من قلت إن طبيعة الله علو لا يمكن الصعود إليه

إفرخ يا من تكلم في مجد الله حسنًا. إفرخ لأنك فضحت شرف الفاعلي الأسواء

إفرخ يا كوكبًا مظهرًا للشمس. إفرخ يا كأسًا مانحة مشربًا عذبًا

إفرخ يا من به أضاء الحق. إفرخ يا من به أظلم الكذب

السلام عليك أيها المُنادي بالنعمة

شرح العيد

الأحد الثاني من الصوم وهو الأحد الخامس قبل الفصح المجيد، أحد إكرام الذخائر المقدسة. لا نجد في الكتب الطقسية القديمة أي تذكار خاص بهذا الأحد.

القديسون أكرموا الله في أجسادهم التي تقدست بالأسرار المقدسة وأعمال التوبة والتقشف والإماتة والصوم والصلاة والأسهار والتجهد. فهم مثال لنا في مسيرة الصوم المقدس. ويستحفون إكرامنا. ولهذا يُقام هذا العيد ويُطاف بالذخائر المقدسة في هذا الأحد.

كما أن الذخائر توضع في الهيكل لدى تكريس الكنائس المقدسة. ولا يجوز إقامة الليترجية الإلهية إلا على هيكل يحوي داخله ذخائر القديسين. صلواتنا تُذكرنا بالذخائر

المقدّسة في أعياد القديسين الصانعي العجائب المحفوظة ذخائرهم في كنائس المُدن المسيحيّة الكبرى.

في الأحد الأول من الصوم أكرّمنا الإيقونات المقدّسة. في الأحد الثاني نُكرّم الذخائر المقدّسة. وفي الأحد الثالث نُكرّم الذخيرة المقدّسة الفائقة كلّ الذخائر ألا وهي ذخيرة عود الصليب المكرّم. ونُقيم الطوافات في هذه الأحاد، لكي تُرافقنا في مسيرة الصيام نحو أسبوع الألام وأفراح القيامة.

أما القديس غريغوريوس فقد ولد في تسالونيكية في مطلع القرن الرابع عشر في أسرة ثريّة كثيرة الأولاد. نشأ يتيم الأب فسهرت الوالدة على تربيته أولادها تربية مسيحيّة صالحة. ترعرع الشاب التقى وأستقى ثقافة دينيّة وأديبة وسيعّة في أرقى المعاهد. وهو في عامه العشرين مالت نفسه إلى الرّهد، فقصّد الجبل المقدّس (أثوس) وتلمذ لأفضل الشيوخ علماً وثقى. ثمّ أقنع والدته وإخوته باتباع طريق التجرّد والعبادة الحقّة. فوزّعوا أموالهم على المعوزين وأنضموا كلّهم إلى الأديرة

لكنّ الأضاليل المتفشّية في أيّامه، لاسيّما لأزليّة الثالوث القدّوس المحيي الواحد في الجوهر والتّنكر لتكريم الإيقونات المقدّسة، أعادته إلى تسالونيكية مُدافعاً عن الإيمان القويم. فرُقّي إلى درجة الكهنوت فالأسقفية. وناضل بشجاعة نادرة داحضاً هذر الهرطقة ومُنقداً الرعيّة من زواهم

رقد بالربّ في عامه الثالث والستين سنة ١٣٦٢، مُخلِّفاً ذكرى الراهب الصوفي والراعي الصالح الأمين

غريغوريوس پلماس لاهوتي الكنيسة قد وعى بالنور مصدر نوره
إيماناً بالله قد أفضى إلى من لا يغيب سنا ومجد بُدوره

فبشفاة رئيس كهنتك غريغوريوس پلاماس، وقدّيسك الذين أكرموك وعبدوك
وسبّحوك بأجسادهم المقدّسة، أيها المسيح إلّهُنا أرحمنا وخلصنا. آمين

التسبحة السابعة

للقِيَامَةِ . بِاللَّحْنِ الثَّانِي

ضابط النغم: إِنَّ الْأَمْرَ الْمَضَادَّ لِلَّهِ . أَمْرَ الطَّاعِيَةِ الْجَائِرِ . قَدْ شَبَّ اللَّهَيْبَ عَالِيًّا .
أَمَّا الْمَسِيحُ . فَقَدْ نَشَرَ نَدَى الرُّوحِ . عَلَى الْفِتْيَةِ الْمُتَّقِينَ اللَّهَ . هُوَ الْمُبَارَكُ وَالْفَائِقُ الْمَجْدُ

الْمَجْدُ لِقِيَامَتِكَ الْمَقْدَسَةِ يَا رَبِّ

أَيُّهَا السَّيِّدُ . إِنَّكَ لِتَحْنُنَكَ لَمْ تُطِقْ أَنْ تَرَى الْمَوْتَ يَسْتَبِدُّ بِالْإِنْسَانَ . فَأَتَيْتَ
وَصِرْتَ إِنْسَانًا . وَخَلَّصْتَنَا بِدَمِكَ . أَيُّهَا الْمُبَارَكُ وَالْفَائِقُ الْمَجْدُ

الْمَجْدُ لِقِيَامَتِكَ الْمَقْدَسَةِ يَا رَبِّ

أَيُّهَا الْمَسِيحُ . لَمَّا رَأَى بَوَابُ الْجَحِيمِ مُتَسَرِّبًا حُلَّةَ الْإِنْتِقَامِ أَرْتَاعُوا . فَإِنَّكَ
أَتَيْتَ أَيُّهَا السَّيِّدُ . لَكِي تُخَضِّعَ كَعْبِدِ الطَّاعِيَةَ الْأَحْمَقِ . أَيُّهَا الْمُبَارَكُ وَالْفَائِقُ الْمَجْدُ

يَا وَالِدَةَ الْإِلَهِ الْفَائِقَةَ الْقِدَاسَةَ . خَلَّصْنَا

إِنَّا نُدْرِكُ أَنَّكَ أَقْدَسُ الْقَدِيسِينَ . لِأَنَّكَ وَحْدَكَ وُلِدْتَ الْإِلَهِ الَّذِي لَا يَتَغَيَّرُ .
يَا بَتُولًا بَرِيئَةً مِنَ الدَّنَسِ . وَأُمَّ لَا عَرُوسَ لَهَا . فَقَدْ أَنْبَعْتَ . بَوْلَادَتِكَ الْإِلَهِيَّةِ .
الْخُلُودَ لِجَمِيعِ الْمُؤْمِنِينَ

لأحد الذخائر

أَيُّهَا الْأَبُّ الْبَارُّ نِيكُنْ . إِنْ ذَخِيرَتِكَ تُفِيضُ يَنَابِيعَ الْأَشْفِيَةِ . وَتُنْقِذُ الْجَمِيعَ
مِنَ الْأَحْزَانِ . فَيَا أَيُّهَا الْعَاضِدُ الْإِيمَانَ . الْكَارِرُ بِالتَّوْبَةِ . تَشَقَّعْ إِلَى الْمَسِيحِ
الْإِلَهِ . أَنْ يَمْنَحَنَا الرَّحْمَةَ الْعَظْمَى . لِنَصْرَحَ إِلَيْهِ : مَبَارَكٌ أَنْتَ يَا رَبِّ . إِلَهُ آبَائِنَا

الْمَجْدُ لَكَ يَا إِلَهَنَا الْمَجْدُ لَكَ

إِنَّ الَّذِينَ فِي التَّجَارِبِ وَالْمَضَائِقِ يُسَارِعُونَ إِلَى هَيْكَلِكَ. فَيُحْرَزُونَ الْمَوَاهِبَ
الْجَلِيلَةَ. الْفَائِضَةَ مِنَ النِّعْمَةِ الْإِلَهِيَّةِ الْمُسْتَقَرَّةِ فِيكَ. يَا أَنْسَاطِيًّا. فَإِنَّكَ تُنْبِعِنَ
الْأَشْفِيَةَ لِلْعَالَمِ دَائِمًا

الْمَجْدُ لَكَ يَا إِلَهَنَا الْمَجْدُ لَكَ

أَيُّهَا الْآبُ وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُسُ. رَبُّ الْكَلِّ الرَّؤُوفُ. إِجْتَذِبْنَا إِلَى أَشْعَتِكَ
الْإِلَهِيَّةِ. وَاجْعَلْنَا مُسْتَحْيِينَ مَشَاهِدَةَ نُورِكَ الَّذِي لَا يُدْنِي مِنْهُ. لَكِي تُنْبِتَ فِي
رِضَاكَ دَائِمًا

يَا وَالِدَةَ الْإِلَهِيَّةِ الْفَائِقَةَ الْقُدَّاسَةَ. خَلِّصِينَا

أَيُّهَا الْإِلَهُ الْوَاحِدُ الْمَثَلُ الضِّيَاءُ. وَجِّهْ إِلَيْنَا نَحْنُ مَسِيحِيكَ دَائِمًا. غُفْرَانَ
الْمَآثِمِ وَالنَّجَاةَ مِنَ الشَّدَائِدِ. وَأَرْسِلْ إِلَيْنَا الْمَسَاحِمَةَ مِنْ لَدُنْكَ. بِشَفَاعَةِ الْوَالِدَةِ
الْإِلَهِيَّةِ وَطَلِبَاتِهَا

لِلْقُدَيْسِ غَرِيغُورِيُوسِ بِالْأَمَاسِ. بِاللَّحْنِ الثَّانِي

إِنَّ الَّذِينَ يَتَفَاضُونَ بِأَقْوَالِكَ وَمَصْنَفَاتِكَ يَا غَرِيغُورِيُوسُ. يُسَارُونَ مَعْرِفَةَ اللَّهِ
وَيُظْهِرُونَ مَفْعَمِينَ حِكْمَةً رُوحِيَّةً. وَيَتَكَلَّمُونَ لَاهُوتِيًّا عَنْ نِعْمَةِ اللَّهِ وَفِعْلِهِ غَيْرِ الْمَخْلُوقِينَ
يَا قُدَيْسَ اللَّهِ تَشَفَّعْ فِينَا

لَقَدْ سَحَقْتَ تَمَامًا قِسِيَّ وَحِرَابَ السِّيِّئِ أَعْتِقَادُهُمْ. وَتَشَامَحَ بَرْلِعَامَ. وَكَلَّ
قُوَّةَ الْبَدَعِ كَنْسِيحَ الْعَنْكَبُوتِ. بَدَّدْتَ وَضَمَّحَلْتَ. لَمَّا ظَهَرَتْ بِمَنْزِلَةِ حَجَرٍ
عَظِيمٍ. يَا رُبَّ السَّيِّئِ الْكَاهِنَةِ الْمَكْرَمِ

الْمَجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُسِ

لَقَدْ حُتِّمَ إِيمَانُ الْحَسَنِ الْعِبَادَةِ. بِأَقْوَالِكَ وَمَعْتَقِدَاتِكَ وَمَصْنَفَاتِكَ. يَا غَرِيغُورِيُوسُ.
وَحُطِّمْتَ جَسَارَةَ الْبَدَعِ. وَكُفَّ نَفْضُ الرَّأْيِ الْقَوِيمِ. وَتَلَاشَتْ قُوَّةُ السِّيِّئِ الْإِعْتِقَادِ

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

نحن المرضى بأسقام الآلام. نعرفك ينبوعًا للأشفية حقًا. ونعترف مياه الخلاص الإلهية. ونصرح هاتفين: مبارك هو ثمرة بطنك يا ذات كلِّ قدسٍ

نشيد ختام التسبحة: إنَّ المتألّهي الألباب. لم يعبدوا الخليقة دون الخالق. بل وطئوا وعيد النّار بشجاعة. وجعلوا يُرثَمونَ فرحين: يا مَنْ يفوقُ كلَّ تسيح. مُبارك أنتَ يا ربّ. إله آبائنا

التسبحة الثامنة

للقيامة. باللحن الثاني

ضابط النغم: إنَّ فعلَ أتونِ النّارِ في بابل. قد أنقسمَ قديمًا بالأمرِ الإلهي: فأحرق الكلدانيّين. لكنّه ندَى المؤمنين المرثمين: باركي الربّ يا جميع أعماله

المجدُ لقيامتك المقدّسة يا ربّ

إنَّ صفوفَ الملائكة. لمّا أبصروا حلّة جسدك. أيّها المسيح. مُخضبةً بدمك. دهشت مرّعةً من طولِ أناتك. فهتفت: باركي الربّ يا جميع أعماله

المجدُ لقيامتك المقدّسة يا ربّ

أيّها الرّؤوف. بقيامتك ألّبتني أنا المائتَ عدمِ الموت. فلذلك يشدو لك الشعب المختار. بشكرٍ وأبتهاج. هاتنّا نحوك أيّها المسيح: حقًا لقد ابتلع الموت في العلبه

يا والدة الإله الفائقة القداسة. خلّصينا

يا والدة الإله الكاملة النقاوة. لقد حبّلت بلا زرع بمن سكن في حشاك لها وإنسانًا. وهو غير منفصلٍ عن الأب. وولدتّه ولادةً تفوق الوصف. فلذلك نعرفك خلاصًا لنا أجمعين

لأحد الذخائر

لقد أظهر لنا المسيح هامتك. أيها النبي السابق. كنزًا كريمًا مخفيًا في الأرض.
فحننُ إذن نلتئم جميعنا في وجودها. ومدحُ بالنشائد الملهمة المُخلص الذي
خلصنا من الفساد بتضرعاتك. رافعين اسمه إلى جميع الدهور

المجد لك يا إلهنا المجد لك

لقد كافحت بحماسة في الجهاد. وكافحت عن الإيمان في سبيل المسيح
عروسك. فتوسلي لديه الآن بوالدة الإله. أن يُزيل البدع والانشقاقات من
الكنيسة. يا مَنْ تسلّمت عقيدة الإيمان من الآباء اللأبسي الله الست مئة
والثلاثين. وحفظتها. يا أوفيميًا الجديرة بكلّ مديح

المجد لك يا إلهنا المجد لك

أيها الرب الإله. ظهرت لإبراهيم بشكل بشري. وجعلته يمجّد عزتك الواحدة
ذات الأقانيم الثلاثة

يا والدة الإله الفاتقة القداسة. خالصنا

أيّتها العذراء الجديرة بكلّ مديح. أطلعت لنا الرب أحد الأنوار الثلاثة. لتتعلم
كلنا أن نسيح الرئاسة الإلهية. الواحدة في ثلاثة وجوه. ونباركها إلى جميع الدهور

للقديس غريغوريوس بالاماس. باللحن الثاني

لقد أنتصبت مائلا الآن لدى عرش الإله الكامل الرأفة. مشابهًا المتكلمين
في الإلهيات. ومماثلًا لهم في سجايهم. يا متقدّم تسالونيكية وجمال رؤساء الكهنة.
المتألئ في شرف رئاسة الكهنوت بهاء. خادمًا لله الآن أيضًا يا غريغوريوس
الكلبي الحكمة

يا قديس الله تشفّع فينا

إِنَّ اللَّهَ عَرَفَ طَهَارَةَ قَلْبِكَ. وَنِقَاوَةَ لُبِّكَ. قَبْلَ حَصُولِكَ فِي بطنِ أُمَّكَ. وَقَبْلَ
الْحَبْلِ بِكَ. فَخَاطَبَ الْمَلِكَ الْمُؤْمِنَ الْإِلَهِيَّ. أَنَّكَ مُنَاضِلٌ لِلْكَنِيسَةِ لَا يُحَارِبُ.
لِذَلِكَ بِتَأْكِيدٍ وَتَثْبِيتٍ قَانُونِيٍّ حُتِمَتْ بِطَيْبِ رِئَاسَةِ الْكَهَنُوتِ. الطَّيِّبِ عَرَفُهُ

نُبَارِكُ الْآبَ وَالابْنَ وَالرُّوحَ الْقُدُسَ

لَقَدْ أَنْقَهَرَ بِالْكَلِيَّةِ وَأَخْطَرَ جَمْهُورَ بُولِيكِنْدِينُوسَ بِقُوَّةِ يَدِكَ وَحِكْمَةِ أَقْوَالِكَ.
أُيَاهَا الْمَجِيدُ غَرِيغُورِيُوسُ رَئِيسَ كَهَنَةِ تَسَالُونِيكِيَّةِ. وَكَمَا يُبَادُ الدُّخَانُ بَادَ رَهْطُهُمْ
الْوَاهِيَّ. بِوَاسِطَةِ لِسَانِكَ الْمُتَكَلِّمِ بِالْإِلَهِيَّاتِ. ذِي الصَّوْتِ الرَّعْدِيِّ

الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

أَيْتَهَا الْبَتُولِ. إِنْ كَلِمَةَ اللَّهِ سَكَنَ فِيكَ. وَأَعَادَ صُورَةَ الْبَشَرِ الْمُنْفَسَدَةَ بِالْأَلَامِ
بِإِفْرَاطِ صِلَاحِهِ. وَجَدَّدَهَا بِجَمَلَتِهَا وَقَدَّسَهَا. لِذَلِكَ نَحْنُ الَّذِينَ نَجُونَا بِوَاسِطَتِكَ
نُمَجِّدُكَ إِلَى جَمِيعِ الدُّهُورِ

نُسَبِّحُ وَنُبَارِكُ وَنَسْجُدُ لِلرَّبِّ

نشيد ختام التسبحة: إِنَّ وِلَادَةَ الْوَالِدَةِ الْإِلَهِيَّةِ. وَهِيَ بَعْدُ فِي حَيِّزِ الرَّمْزِ. قَدْ صَانَتِ
الْفَتِيَّةَ الْقَدِيسِينَ فِي الْأَثُونِ. أَمَّا الْآنَ. وَقَدْ تَمَّ وَقُوعُهَا. فَهِيَ تَجْمَعُ الْمَسْكُونَةَ
قَاطِبَةً لِتَرْتِّمَ: يَا أَعْمَالَ الرَّبِّ سَبِّحِيهِ. وَأَرْفَعِيهِ إِلَى جَمِيعِ الدُّهُورِ

الشماس: لِنُعْظَمَ بِالنِّشَائِدِ الْوَالِدَةَ الْإِلَهِيَّةَ وَأُمَّ التُّورِ

التسبحة التاسعة

١. نُعْظَمُ نَفْسِي الرَّبِّ فَقَدْ آبَتْهَجَ رُوحِي بِاللَّهِ مَخْلِصِي

وَبَعْدَ كُلِّ آيَةٍ هَذِهِ التَّرْنِيمَةُ بِاللَّحْنِ الثَّانِي

يا مَنْ هِيَ أَكْرَمُ مِنَ الشَّيْرُوبِيمِ. وَأَجْمَدُ بِلا قِياسٍ مِنَ السِّيرافِيمِ. يا مَنْ وَكَلَدَتْ
اللهُ الكَلِمَةَ. وَكَلِمَتُ بَتُولاً. إِنَّكَ حَقًّا وَالِدَةُ الإِلهِ. إِيَّاكَ نُعْظِمُ

Τὴν Τιμιωτέραν τῶν Χερουβείμ, καὶ ἐνδοξοτέραν ἀσυγκρίτως
τῶν Σεραφεείμ, τὴν ἀδιαφθόρως Θεὸν Λόγον τεκοῦσαν, τὴν ὄντως
Θεοτόκον, σὲ μεγαλύνομεν.

٢. لَأَنَّهُ نَظَرَ إِلَى ضَعَةِ أُمَّتِهِ. فَهَا مُنْذُ الْآنَ تُعْبِطُنِي جَمِيعَ الْأَجْيَالِ

٣. لَأَنَّ الْقَدِيرَ صَنَعَ بِي عِظَائِمَ. وَأَسْمُهُ قُدُّوسٌ. وَرَحْمَتُهُ إِلَى جِيلٍ وَجِيلٍ لِلَّذِينَ

يَتَّقُونَهُ

٤. صَنَعَ عِزًّا بِسَاعِدِهِ. وَشَتَّتَ الْمُتَكَبِّرِينَ بِأَفْكَارِ قُلُوبِهِمْ

٥. حَطَّ الْمُقْتَدِرِينَ عَنْ عُرُوشِهِمْ وَرَفَعَ الْمُتَوَاضِعِينَ. أَشْبَعَ الْجِياعَ خَيْرًا وَالْأَغْنِياءَ

أَرْسَلَهُمْ فَارِغِينَ

٦. عَضَدَ إِسْرَائِيلَ فِتْناءً. لِيَذْكَرَ. كَمَا كَلَّمَ آبَاءَنَا. رَحْمَتُهُ لِإِبْرَاهِيمَ وَنَسَلِهِ إِلَى الْأَبَدِ

للمقيامة. باللحن الثاني

ضابط النغم: إِنَّ أَبْنَ الْوَالِدِ الَّذِي لا بَدْءَ لَهُ. الإِلهَ وَالرَّبَّ. تَجَسَّدَ مِنَ الْبَتُولِ.

وظَهَرَ لَنَا لِيُنِيرَ ما قَدْ أَظْلَمَ. وَيَجْمَعَ ما قَدْ تَفَرَّقَ. لَذَلِكَ نُعْظِمُ وَالِدَةَ الإِلهِ

الْجَدِيدَةَ بِكُلِّ مَدِيحِ

الْمَجْدُ لِقِيامَتِكَ الْمُقَدَّسَةِ يا رَبِّ

أَيُّهَا الْمُخَلِّصُ. عُرِسَتْ فِي الْجُلُجَلَةِ. كَأَنَّمَا فِي الْفِرْدُوسِ. شَجَرَةُ صَليْبِكَ

الطَّاهِرِ الْمُثَلَّثِ الْغِبْطَةِ. وَإِذْ رُوِّيَتْ بِالْدمِ وَالْماءِ الْإِلَهِيِّينَ. الْفائِضِينَ مِنْ جَنبِكَ

الإِلَهِيِّ. كَمَا مِنْ يَنْبوعِ. أَطْلَعَتْ لَنَا زَهْرَةَ الْحياةِ

الْمَجْدُ لِقِيامَتِكَ الْمُقَدَّسَةِ يا رَبِّ

صَلِبَتْ. أَيُّهَا الْقَدِيرُ. فَصَرَعْتَ الْمُقْتَدِرِينَ. وَرَفَعْتَ طَبِيعَةَ الْبَشَرِ الثَّائِبَةَ أَسْفَلَ.
فِي حِرَاسَةِ الْجَحِيمِ. وَأَجْلَسْتَهَا عَلَى عَرْشِ أَبِيكَ. فَسَجُدْ لَكَ آتِيًا فِيهَا وَنُعْظَمُكَ

الْمَجْدُ لَكَ يَا إِلَهَنَا. الْمَجْدُ لَكَ

أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ. لِنَمَجِّدْ بِرَأْيِ قَوْمِ. وَنُسَبِّحِ الْوَحْدَةَ الْمُثَلَّثَةَ فِي الْعَدَدِ. الثَّلَاثُ
الْوَّاحِدَ فِي الْجَوْهَرِ. الطَّبِيعَةَ الْإِلَهِيَّةَ السَّامِيَّةَ غَيْرَ الْمُتَجَزِّئَةَ. الشُّعَاعَ الْمُثَلَّثَ
الصِّبْيَاءِ الَّذِي لَا يَغْرُبُ. النَّقْيَى وَحْدَهُ وَالْبَاعَثَ لَنَا النُّورَ

لِأَحَدِ الذَّخَائِرِ

أَيُّهَا الْمَسِيحُ السَّيِّدُ. لَقَدْ أَرْضَيْتَ بِأَنْ تُقِيمَ الْإِنْسَانَ السَّاقِطَ. لَمَّا تَجَسَّدْتَ
مِنَ الْبَتُولِ. وَأَتَّخَذْتَ طَبِيعَتَنَا دُونَ أَنْ نُشَارِكُنَا فِي الْخَطِيئَةِ. وَأَعْتَقْتَنَا مِنَ الْفَسَادِ
بِالْأَمَلِ الطَّاهِرَةِ

الْمَجْدُ لَكَ يَا إِلَهَنَا الْمَجْدُ لَكَ

بِمَا أَنْتَ طَبِيبٌ مَاهِرٌ جَدًّا وَشَفِيعٌ ذُو دَالَّةٍ. نَجْتَمِعُ لِنَمْدَحَكَ بِالْأَنَاشِيدِ
وَالْمَزَامِيرِ. نَحْنُ الْمُسَارِعِينَ إِلَى تَابُوتِكَ الْمُقَدَّسِ أَيُّهَا الْبَارُّ شَمَشُونَ. مُمَجِّدِينَ
الْمَسِيحَ الَّذِي مَنَحَكَ نِعْمَةَ الْأَشْفِيَةِ هَذِهِ الْعَظِيمَةَ

الْمَجْدُ لَكَ يَا إِلَهَنَا الْمَجْدُ لَكَ

أَيُّهَا الْإِلَهَ الْمَوْحَدُ فِي الْجَوْهَرِ. الْمَثَلَّثُ فِي الْأَقَانِيمِ. إِرَافُ بِشَعْبِكَ الْمَخْتَارِ.
وَأَنْقَذَهُ مِنْ مَكَائِدِ الْأَعْدَاءِ الْمَنْظُورِينَ وَغَيْرِ الْمَنْظُورِينَ. بِشَفَاعَةِ الْقَدِيسِينَ وَالْقَدِيسَاتِ
وَجَمِيعِ أِبْرَارِكَ. الَّذِينَ نُكْرِمُ فِي هَذَا الْيَوْمِ ذَخَائِرَ أَجْسَادِهِمُ النَّقِيَّةِ بِحَسَنِ عِبَادَةِ.
لَأَنَّكَ أَنْتَ مَجِّدٌ فِيهِمْ

يَا وَالِدَةَ الْإِلَهِ الْفَائِقَةَ الْقُدَّاسَةَ. خَلِّصِنَا

أَيْتُهَا الْمَنْزَهُةُ عَنْ كُلِّ عَيْبٍ. إِنَّ أَبْنَكَ الْجَالِسَ عَلَى الْعَرْشِ السَّيِّدِي. أَقَامَكَ
عَنْ يَمِينِهِ مَتَوَشِّحَةً بِحُلْلِ الْفَضَائِلِ الذَّهَبِيَّةِ الْإِلَهِيَّةِ. لَامِعَةً بِالنُّورِ وَالضِّيَاءِ. وَمَنْحَكِ
مَا يَلِيقُ بِكَ. لِنُتَوَزَّعِي الْمَوَاهِبَ بِمَا أَنْكَ أُمُّ الْإِلَهِ

للمقدِّس غريغوريوس بالاماس. باللحن الثاني

لقد صرتَ مرآةً لله يا غريغوريوس. لأنك حفظتَ ما بحسبِ الصورةِ نقيًّا.
ورأستَ العقلَ بشهامه. وجعلتهُ زعيمًا على الآلامِ الجسديَّةِ. فاتَّخذتَ ما
بحسبِ المثال. لذلك صرتَ منزلًا للثالوثِ الأقدسِ ساطعِ الضياءِ

يا قدِّيسَ الله تشفِّعْ فينا

إنَّ الملكَ الحسنَ العبادة. قد أظهرَكَ سريعًا وخفيًّا في المخاطبات. لما
جاهدتَ معه كمستوعِبٍ بجملتِكَ روحًا إلهيًّا ضدَّ برلعماءِ الأحمقِ المغرورِ الفاقدِ
العقل. المتكلمِ في علوِّ الله ظلمًا. الذي غلبتهُ بعدلٍ

المجدُ للآبِ والابنِ والرُّوحِ القُدسِ

لَمَّا صرتَ بجملتِكَ مملوءًا حكمةً فاضلة. أيها المجيد. أشرقتَ نورًا للعالم.
وأنبعتَ أعتقاداتِ الآراءِ القويمة. لأنك بمحبةِ الفلسفةِ الفضلى. أيها الحكيم.
حملتَ في بطنِكَ الخوفَ الإلهيَّ وولدتَ أقوالَ الروح

الآنَ وكلَّ أوَانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

يا والدةَ الإله. إننا نحن المؤمنين نُقَرِّبُ لِكَ تساييحِ الشكرِ باتِّفاق. لأنك
حللتِ لعتننا القديمة. وجميعنا نجتني بواسطتكِ البركةَ الإلهيَّةِ. والخلصَ والاستنارةَ
والرحمةَ والفرحَ الأبدي

نشيد ختام التسبحة: فَلْيَرْقُصْ بِالرُّوحِ. كُلُّ أَرْضِي حَامِلًا مِصْبَاحًا. وَلِتَحْتَفِلْ
الطبيعةُ العقليَّةُ. المجرَّدةُ عن المادَّة. بعيدِ أمِّ الله هاتفةً: السلامُ عليكِ يا والدةَ
الإلهِ النقيَّةِ. الكاملةِ الغبطة. الدائمةِ البتوليةِ

الطلبة الصغرى

الشماس: أيضًا وأيضًا بسلامٍ إلى الرَّبِّ نَطْلُبُ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: أَعُضِدْنَا وَخَلِّصْنَا وَأَرْحَمْنَا وَأَحْفَظْنَا يَا اللَّهُ. بِنِعْمَتِكَ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: لِنَذْكُرَ سَيِّدَتَنَا الْكَامِلَةَ الْقِدَاسَةَ الطَّاهِرَةَ. الْفَائِقَةَ الْبَرَكَاتِ الْمَجِيدَةَ. وَالِدَةَ

الْإِلَهَةِ الدَّائِمَةَ الْبَتُولِيَّةَ مَرْيَمَ. وَجَمِيعِ الْقَدِيسِينَ. وَلِنُودِعِ الْمَسِيحَ الْإِلَهَ ذَوَاتِنَا وَبَعْضُنَا

بَعْضًا وَحَيَاتِنَا كُلَّهَا

الخورس: لَكَ يَا رَبِّ

الكاهن: لِأَنَّهَا إِيَّاكَ تُسَبِّحُ جَمِيعُ قَوَّاتِ السَّمَاوَاتِ. وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ الْمَجْدَ. أَيُّهَا الْآبُ

وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُسُ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى ذَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخورس: آمِينَ

نشيد الإرسال. باللحن الثاني

قدوسُ الربِّ إِلَهُنَا (مرتين) Ἁγίος Κύριος ὁ Θεὸς ἡμῶν (Δίς)

إِرْفَعُوا رَبِّ إِلَهُنَا وَأَسْجُدُوا لِمَوْطَى قَدَمِيهِ. فَإِنَّهُ قُدُّوسٌ

Ὑψοῦτε Κύριον τὸν Θεὸν ἡμῶν, καὶ προσκυνεῖτε τῷ ὑποποδίῳ τῶν ποδῶν αὐτοῦ, ὅτι ἅγιός ἐστι

Ἁγίος Κύριος ὁ Θεὸς ἡμῶν قدوسُ الربِّ إِلَهُنَا

لسحر القيامة (الثاني)

إِنَّ أُنْبَى زَبْدَى وَنَثْنَائِيلَ وَبَطْرُسَ وَأَثْنِينَ آخَرِينَ وَتُومَا. ذَهَبُوا لِيَصْطَادُوا فِي
بَحْرِ طَبْرِيَّةَ. بِأَمْرِ الْمَسِيحِ أَلْقُوا الشَّبَكَةَ مِنْ جَانِبِ السَّفِينَةِ الْأَيْمَنِ. فَأَصْطَادُوا

سَمَّكَ كَثِيرًا. وَلَمَّا عَرَفَهُ بَطْرُسُ أَتَاهُ سَابِحًا. هُذِهِ مَرَّةٌ ثَالِثَةٌ ظَهَرَ فِيهَا يَسُوعُ
لِتَلَامِيذِهِ. وَأَرَاهُمْ حُبْرًا وَسَمَّكَ عَلَى جَمْرِ

لأحد للدخائر. باللحن الثاني

عَجِيبُ اللَّهِ فِي قَدَيْسِيهِ الَّذِينَ زُرَعَتْ أَعْضَاؤُهُمْ فِي هَيْكَلِهِ الْمُقَدَّسَةِ. مَمْنُوحَةٌ
لَنَا عَرَبُونًا مَجْدَ قِيَامَةِ الْأَجْسَادِ الطُّوبَاوِيَّةِ. وَيَنْبَغُ لِلْمَوَاهِبِ الرُّوحِيَّةِ. وَدَوَاءً
شَافِيًا لَأَمْرَاضِنَا. وَحِصْنًا مَنِيعًا يَدْرَأُ عَنَّا أَعْدَاءَ خِلَاصِنَا. فَلْنَهْتَفِ إِلَى الْمُحْسَنِ
إِلَيْنَا قَائِلِينَ: مَا أَعْظَمَ أَعْمَالِكَ يَا رَبِّ. كُلُّهَا بِحِكْمَةٍ صَنَعْتَ

للقديس غريغوريوس بالاماس. باللحن الثاني

إِفْرَحْ يَا فَخْرَ الْآبَاءِ وَفَمَّ التَّكَلُّمِ بِاللَّاهُوتِ. مَسْكَنَ الْهُدُوءِ وَبَيْتَ الْحِكْمَةِ.
زَعِيمَ الْمُعَلِّمِينَ وَلِجَّةَ الْقَوْلِ. إِفْرَحْ يَا آلَةَ الْعَمَلِ وَكَمَالَ الثِّيُورِيَّةِ وَمَشْفَى الْأَمْرَاضِ
الْبَشَرِيَّةِ. إِفْرَحْ أَيُّهَا الْأَبُ خَزَانَةَ الرُّوحِ فِي حَيَاتِكَ وَبَعْدَ الْوَفَاةِ أَيْضًا

للسيدة. باللحن الثاني

أَيُّهَا السَّيِّدَةُ مَلِكَةُ الدَّهْورِ. أَدْرِكِينَا فِي الْأَخْطَارِ. أَدْرِكِينَا فِي الْأَحْزَانِ. أَدْرِكِينَا
فِي شِدَائِدِ الْيَوْمِ الْأَخِيرِ لَثَلَا تَأْخُذْنَا الشَّيَاطِينَ. وَيَسُودَ عَلَيْنَا الْجَحِيمُ وَالْهَلَاكُ.
وَأَجْعَلِينَا نَتَّصِبُ جَمِيعُنَا لَدَى مَنْبَرِ ابْنِكَ الرَّهيبِ. بَدُونَ طَائِلَةٍ. بِشَفَاعَتِكَ
أَيُّهَا السَّيِّدَةُ أُمُّ الْإِلَهِ

مزَامِيرُ الْبَاكِرِيَّةِ. بِاللْحَنِ الثَّانِي

المزمور ١٤٨ (السَّمَاوَاتُ وَالْأَرْضُ تَسْبِّحُ الرَّبَّ)

١ - كُلُّ نَسَمَةٍ فَلْتَسْبِّحِ الرَّبَّ. سَبِّحُوا الرَّبَّ مِنَ السَّمَاوَاتِ. سَبِّحُوهُ فِي
الْأَعَالِي. بِكَ تَلِيْقُ الْإِشَادَةُ يَا اللَّهُ

1- Πᾶσα πνοὴ αἰνεσάτω τὸν Κύριον. Αἰνεῖτε τὸν Κύριον ἐκ τῶν οὐρανῶν. Αἰνεῖτε αὐτὸν ἐν τοῖς ὑψίστοις. Σοὶ πρέπει ὕμνος τῷ Θεῷ

٢- سَبِّحُوهُ يَا جَمِيعَ مَلَائِكَتِهِ. سَبِّحِيهِ يَا جَمِيعَ قَوَاتِهِ. بَكَ تَلِيْقُ الْإِسَادَةُ يَا اَللّٰهُ

2- Αἰνεῖτε αὐτόν, πάντες οἱ Ἄγγελοι αὐτοῦ. Αἰνεῖτε αὐτόν, πᾶσαι αἱ Δυνάμεις αὐτοῦ. Σοὶ πρέπει ὕμνος τῷ Θεῷ

سَبِّحِيهِ أَيُّهَا الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ. سَبِّحِيهِ يَا جَمِيعَ الْكَوَاكِبِ وَالنُّورِ
سَبِّحِيهِ يَا سَمَاءَ السَّمَاوَاتِ. وَيَا أَيُّهَا الْمَاءُ الَّذِي فَوْقَ السَّمَاوَاتِ
لِتَسْبِحَ اسْمَ الرَّبِّ. لِأَنَّهُ هُوَ قَالَ فَكَانَتْ. هُوَ أَمَرَ فَخُلِقَتْ
أَقَامَهَا إِلَى الْأَبَدِ وَإِلَى الْأَبَدِ. رَسَمَ لَهَا حَدًّا فَلَا تَتَعَدَّاهُ
سَبِّحِي الرَّبَّ مِنَ الْأَرْضِ. أَيُّهَا التَّنَانِينُ وَجَمِيعَ اللُّجَجِ
النَّارُ وَالْبَرَدُ. الثَّلْجُ وَالْجَلِيدُ. الرِّيحُ الْعَاصِفَةُ الْمُقِيمَةُ كَلِمَتَهُ
الْجِبَالُ وَجَمِيعَ التِّلَالِ. الشَّجَرُ الْمُثْمِرُ وَجَمِيعَ الْأَرْزِ
الْوَحُوشُ وَجَمِيعَ الْبَهَائِمِ. الزَّحَافَاتُ وَالطُّيُورُ الْمَجْنَحَةُ
مُلُوكَ الْأَرْضِ وَجَمِيعَ الشُّعُوبِ. الرُّؤَسَاءُ وَجَمِيعَ قُضَاةِ الْأَرْضِ
الشُّبَّانُ وَالْعَدَارَى. الشُّيُوخُ مَعَ الْفَتِيَانِ. فَلْيَسْبِحُوا اسْمَ الرَّبِّ. فَقَدْ تَعَالَى اسْمُهُ وَحَدَّهُ
جَلَّالُهُ عَلَى الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ. وَهُوَ يُعْلِي قَرْنَ شَعْبِهِ
لِمَجْدِ جَمِيعِ أِبْرَارِهِ. بَنِي إِسْرَائِيلَ الشَّعْبِ الْمُقَرَّبِ إِلَيْهِ

المزمور ١٤٩ (نشيد انتصار)

رَنِّمُوا لِلرَّبِّ تَرْنِيمًا جَدِيدًا. تَسْبِحَتُهُ فِي مَحْفَلِ الْأَبْرَارِ
لِيَفْرَحَ إِسْرَائِيلُ بِخَالِقِهِ. وَلِيَبْتَهِّجَ بَنُو صِهْيُونَ بِمَلِكِهِمْ
لِيَسْبِحُوا اسْمَهُ بِأَنْشِيدِ الطَّرْبِ. لِيُشِيدُوا لَهُ بِالذُّفِّ وَالْكِتَارَةِ

لأنَّ الرَّبَّ يَرْضَى عَنْ شَعْبِهِ. وَيُعْظِمُ الْوُدْعَاءَ بِالْخَلَاصِ
يَفْتَحِرُ الْأَبْرَارُ فِي الْمَجْدِ. وَيَبْتَهَجُونَ عَلَى مَضَاجِعِهِمْ
تَعْظِيمُ اللَّهِ فِي خُلُوقِهِمْ. وَسِوْفُ ذَاتِ حَدِّينَ فِي أَيْدِيهِمْ
لِإِجْرَاءِ الْإِنْتِقَامِ بَيْنَ الْأُمَمِ. وَالتَّوْبِيخَاتِ بَيْنَ الشُّعُوبِ
لِيُؤَثِّقُوا مُلُوكَهُمْ بِالْقَيْودِ. وَأَشْرَافَهُمْ بِأَغْلَالٍ مِنْ حَدِيدِ

لِيُجْرُوا عَلَيْهِمُ الْقَضَاءَ الْمَكْتُوبَ. هَذَا الْمَجْدُ يَكُونُ لْجَمِيعِ أَبْرَارِهِ
أَيُّهَا الرَّبُّ. تُمَجِّدُكَ كُلُّ نَسَمَةٍ وَكُلُّ خَلِيقَةٍ. لِأَنَّكَ بِصَلْبِكَ أَبْطَلْتَ الْمَوْتَ.
تُظَهِّرُ لِلشُّعُوبِ قِيَامَتَكَ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ. بِمَا أَنَّكَ مُحِبٌّ لِلْبَشَرِ وَحَدَاكَ
سَبِّحُوا اللَّهَ فِي قَدَيْسِيهِ. سَبِّحُوهُ فِي جَلَدِ قَوَّتِهِ

أَجِيبُوا أَيُّهَا الْيَهُودُ: كَيْفَ أَطْلَقَ الْجُنْدُ الْمَلِكَ الَّذِي كَانُوا يُحْرُسُونَهُ؟ لِمَاذَا لَمْ
يُحْفَظِ الْحَجَرُ صَخْرَةَ الْحَيَاةِ؟ فِيمَا أَعْطَوْنَا الْمَدْفُونِ. وَإِنَّمَا أَسْجُدُوا لِلنَّاهِضِ
قَائِلِينَ مَعَنَا: الْمَجْدُ لِيُوفِرَةَ رَأْفَتِكَ يَا مُخْلِصَنَا. الْمَجْدُ لَكَ
سَبِّحُوهُ لِأَجْلِ جَبْرُوتِهِ. سَبِّحُوهُ بِحَسَبِ كَثْرَةِ عَظَمَتِهِ

إِفْرَحُوا يَا شُعُوبٌ وَأَبْتَهَجُوا. لِأَنَّ الْمَلَائِكَةَ قَدْ جَلَسَتْ عَلَى حَجْرِ الْقَبْرِ
يُيَسِّرُنَا قَائِلًا: الْمَسِيحُ مُخْلِصُ الْعَالَمِ قَامَ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ. وَمَلَأَ الْكُلَّ طَيْبًا.
فَافْرَحُوا إِذَنْ يَا شُعُوبٌ وَأَبْتَهَجُوا

سَبِّحُوهُ بِصَوْتِ الْبُوقِ. سَبِّحُوهُ بِالْكَثْرَةِ وَالْقِيَامَةِ

أَيُّهَا الرَّبُّ. قَبْلَ الْحَبْلِ بِكَ. حَمَلَتْ مَلَائِكَةُ السَّلَامِ إِلَى الْمَمْتَلِقَةِ نِعْمَةً. وَفِي
قِيَامَتِكَ. دَحْرَجَ مَلَائِكَةُ الْحَجَرِ عَنْ بَابِ قَبْرِكَ الْمَجِيدِ. أَمَّا الْأَوَّلُ. فَنَشَرَ شَارَاتِ

السُّرور. عَوْضَ الحُزْن. وَأَمَّا الثَّانِي. فبَشَّرْنَا بِسَيِّدٍ مُعْطِي الحَيَاةِ عَوْضَ المَوْت. فلهذا نَهْتَفُ إِلَيْكَ. أَيُّهَا المُحْسِنُ إِلَى الكُلِّ. يَا رَبُّ المَجْدُ لَكَ

لأحد الذخائر. باللحن الرابع

سَبِّحُوهُ بِالدُّفِّ وَأَنَاشِيدِ الطَّرَبِّ. سَبِّحُوهُ بِالأُوتَارِ والأُرْعُن

إِنَّ الَّذِي دَعَاكَ مِنَ الأَرْضِ إِلَى المَسَاكِنِ السَّمَاوِيَّةِ يَحْفَظُ جَسَدَكَ بَعْدَ المَوْتِ أَيْضًا سَالِمًا. أَيُّهَا القَدِيسُ. فَإِنَّكَ سِرْتَ سِيرَةً وَقَوْرَةً حَكِيمَةً. وَلَمْ تُدَيِّسِ الجَسَدَ أَيُّهَا المَغْبُوطُ. إِفْضُوكِيمُوسَ. فَاشْفَعْ بِدَالَّةِ إِلَى المَسِيحِ فِي خِلاصِنَا

سَبِّحُوهُ بِصُنُوجِ رَنَانَةٍ. سَبِّحُوهُ بِصُنُوجِ التَّهْلِيلِ. كُلُّ نَسَمَةٍ فَلتُسَبِّحِ الرَّبَّ

إِنَّ الشُّعُوبَ وَجَدَتْ هَيْكَلَكَ مُسْتَشْفَى رُوحِيًّا أَيُّهَا القَدِيسُ. فَهِيَ تَجِدُ فِي السَّعْيِ إِلَيْهِ. مُلْتَمِسَةً شِفَاءَ الأَمْرَاضِ وَالحَلِّ مِنْ ذُنُوبِ الحَيَاةِ. فَإِنَّكَ ظَهَرْتَ نَصِيرًا لجمیعِ الذِّينِ فِي الضَّيِّقَاتِ. أَيُّهَا البَارُّ بِطَايُوسَ

للقدیس غریغوریوس بالاماس. باللحن الأول

فَمُ الصِّدِّيقِ يَلْهَجُ بِالحِکْمَةِ. وَلِسَانُهُ يَنْطِقُ بِالعَدْلِ

لقد عَرَسْتَ أَعْتِقَادَاتِ الرَّأْيِ القَوِيمِ. بَعْدَ أَنْ حَسَمْتَ أَشْوَكَ الرَّأْيِ الذَّمِيمِ. أَيُّهَا المَغْبُوطُ. وَأَنْمَيْتَ زَرْعَ الإِيمَانِ حَسَنًا بِأَمْطَارِ أَقْوَالِكَ وَتَعَالِيمِكَ. فَقَدَّمْتَ لِلَّهِ سُبُلًا بِمِائَةِ ضِعْفٍ كِفَالِحِ مَاهِرٍ

كَهْنَتِكَ يَا رَبُّ يَلْبَسُونَ البَرَّ. وَأَصْفِيَاؤُكَ يَبْتَهَجُونَ

مِصَافُ المَلَأَكَةِ وَمِحَافُ البَشْرِ تَعَجَّبُوا مِنْ بَهَاءِ سِيرَتِكَ الَّتِي لَا يَشِوُّهَا عَيْبٌ أَيُّهَا المَغْبُوطُ. لِأَنَّكَ بِأَخْتِيَارِكَ ظَهَرْتَ مَجَاهِدًا جَلِيدًا. وَنَاسِكًا وَرِعًا. وَرئيسَ كَهَنَةٍ صَادِقًا أَمِينًا. وَلِلَّهِ خَادِمًا وَمُحِبًّا خَاصِيصًا

لأحد الذخائر. باللحن الرابع

المجد للآب والابن والروح القدس

يا جميع القديسين والقديسات. الذين نحن في هذا اليوم. نُكْرِمُ ذَخَائِرَهُمْ
وبقايا أجسادهم المقدسة. ساجدين لها بعبادة تقوية. لا نَعْفُلُوا عن التوسُّلاتِ
الحارة لدى الثالوث القدوس. من أجل خلاصنا. نحن المشاركين مع كنيستكم
المنتصرة. التي نُؤْمَلُ أن نَبْلَغَ إليها. بشفاعتكم الحسنة القبول لدى المخِص

الآن وكلَّ أوانٍ وإلى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمين

إنكِ لفائقة البركات يا والدة الإله العذراء. فبالتمجيد منك قد أُسِرَتْ
الجحيم. وأنعش آدم. وأبيدت اللعنة. وأعتقت حواء. وأميت الموت. ونحنُ أحيينا.
فلك نَهْتَفُ مسبحين: تباركت أيُّها المسيح إلهنا. لأنَّهُ هكذا حَسُنَ لَدَيْكَ.
فالمجد لك

المجدلة الكبرى

١. المجد لك يا مُظهِرَ النور. المجد لله في العلى. وعلى الأرضِ السَّلام. وفي
النَّاسِ المسرَّة
٢. نُسَبِّحُكَ. نُبارِكُكَ. نَسْجُدُ لَكَ. نُمَجِّدُكَ. نَشْكُرُكَ. لأجلِ عَظِيمِ مَجْدِكَ
٣. أَيُّهَا الرَّبُّ الْمَلِكُ. الإلهُ السَّمَاوِيِّ. الآبُ الْقَدِيرُ. أَيُّهَا الرَّبُّ الْإِبْنُ الْوَحِيدُ
يسوعُ المسيح. ويا أَيُّهَا الرُّوحُ الْقُدُسُ
٤. أَيُّهَا الرَّبُّ الْإِلهُ. يا حَمَلَ اللَّهِ. يا ابْنَ الآبِ. الرَّافِعُ خَطِيئَةَ الْعَالَمِ أَرْحَمْنَا.
يا رافعَ خَطَايَا الْعَالَمِ
٥. تَقَبَّلْ نَضْرَعَنَا. أَيُّهَا الْجَالِسُ عَنْ يَمِينِ الآبِ وَأَرْحَمْنَا

٦. لَأَنَّكَ أَنْتَ وَحَدَّكَ قُدُّوس. أَنْتَ وَحَدَّكَ الرَّبُّ يَسُوعُ الْمَسِيح. لِمَجْدِ اللَّهِ
الْأَب. آمِينَ

٧. فِي كُلِّ يَوْمٍ أُبَارِكُكَ. وَأُسَبِّحُ اسْمَكَ إِلَى الْأَبَد. وَإِلَى أَبَدِ الْأَبَدِ

٨. أَهْلُنَا يَا رَبِّ. أَنْ نُحَفَظَ فِي هَذَا الْيَوْمِ بِلاَ خَطِيئَةٍ

٩. مُبَارَكٌ أَنْتَ يَا رَبُّ إِلَهَ آبَائِنَا. وَمُسَبِّحٌ وَمُمَجِّدٌ اسْمِكَ إِلَى الدُّهُور. آمِينَ

١٠. لِتَكُنَّ يَا رَبُّ رَحْمَتُكَ عَلَيْنَا. بِحَسَبِ اتِّكَالِنَا عَلَيْكَ

١١. مُبَارَكٌ أَنْتَ يَا رَبِّ. عَلَّمَنِي رُسُومَكَ (ثَلَاثًا)

١٢. يَا رَبُّ مَلَجًا كُنْتَ لَنَا جِيلًا فَجِيلًا. أَنَا قُلْتُ يَا رَبُّ أَرْحَمْنِي وَأَشْفِ
نَفْسِي. لِأَنِّي خَطِئْتُ إِلَيْكَ

١٣. يَا رَبُّ إِلَيْكَ لَجَأْتُ. عَلَّمَنِي أَنْ أَعْمَلَ مَشِيئَتَكَ. لِأَنَّكَ أَنْتَ إِلَهِي

١٤. لِأَنَّ عِنْدَكَ يَنْبُوعَ الْحَيَاةِ. بِنُورِكَ نُعَايِنُ النُّورَ

١٥. أُبَسِّطُ رَحْمَتَكَ. لِلَّذِينَ يَعْرِفُونَكَ

قُدُّوسُ اللَّهِ. قُدُّوسُ الْقَوِيِّ. قُدُّوسُ الَّذِي لَا يَمُوتُ. أَرْحَمْنَا (ثَلَاثًا)

لِمَجْدِ لِلْآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُّوسِ

الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

قُدُّوسُ الَّذِي لَا يَمُوتُ. أَرْحَمْنَا

قُدُّوسُ اللَّهِ. قُدُّوسُ الْقَوِيِّ. قُدُّوسُ الَّذِي لَا يَمُوتُ. أَرْحَمْنَا

الْيَوْمَ جَرَى الْخَلَاصُ لِلْعَالَمِ. فَلْنُنْشِدْ لِلَّذِي قَامَ مِنَ الْقَبْرِ مُبْدِئَ حَيَاتِنَا.

فِيَانَهُ حَطَّمَ الْمَوْتَ بِالْمَوْتِ. فَوَهَبَ لَنَا الظَّفَرَ. وَعَظِيمَ الرَّحْمَةِ

الطلبة الملحّة

الشمّاس: إِرْحَمْنَا يَا اللَّهُ بَعْظِيمِ رَحْمَتِكَ. نَطْلُبُ إِلَيْكَ. فَاسْتَجِبْ وَأَرْحَمْ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمْ (ثلاثاً). (وهكذا بعد كلٍّ مِنَ الطَّلِبَاتِ التَّالِيَةِ)

الشمّاس: نَطْلُبُ أَيْضًا لِأَجْلِ آبِينَا وَرِئِيسِ كَهَنَتِنَا (فِلَان) الْمَوْقَرِّ. وَكَهَنَتِهِ الْمَكْرَمِينَ

نَطْلُبُ أَيْضًا لِأَجْلِ إِخْوَتِنَا الْكَهَنَةِ وَالشَّمَامِسَةِ وَالرُّهْبَانِ وَالرَّاهِبَاتِ وَكُلِّ إِخْوَتِنَا بِالْمَسِيحِ

نَطْلُبُ أَيْضًا الرَّحْمَةَ وَالْحَيَاةَ. وَالسَّلَامَ وَالْعَافِيَةَ وَالْخِلَاصَ. لِعَبِيدِ اللَّهِ السَّاكِنِينَ فِي هَذِهِ الْبَلَدَةِ. وَأَفْتِقَادَهُمْ وَمُسَامَحَتَهُمْ وَعُغْرَانَ خَطَايَاهُمْ

نَطْلُبُ أَيْضًا لِأَجْلِ الْمَغْبُوطِينَ الدَّائِمِيِّ الدِّكْرِ. الَّذِينَ أَنْشَأُوا هَذِهِ الْكَنِيسَةَ الْمُقَدَّسَةَ. وَلِأَجْلِ جَمِيعِ آبَائِنَا وَإِخْوَتِنَا الْأَرْثُوذُكْسِيِّينَ الْمُتَوَفِّينَ. الرَّاقِدِينَ بِتَقْوَى هُهُنَا وَفِي كُلِّ مَكَانٍ

نَطْلُبُ أَيْضًا لِأَجْلِ مُقَدِّمِي الثَّمَارِ. وَالْمُحْسِنِينَ إِلَى هَذَا الْهَيْكَلِ الْمُقَدَّسِ الْجَزِيلِ الْوَقَارِ. وَالتَّعْبِينَ وَالْمُرْتَمِينَ. وَلِأَجْلِ هَذَا الشَّعْبِ الْحَاضِرِ. الْمُنْتَظَرِ مِنْ لَدُنْكَ الرَّحْمَةَ الْعَظِيمَةَ الْوَافِرَةَ

الكاهن: لِأَنَّكَ إِلَهٌ رَحِيمٌ وَمُحِبٌّ لِلبَشَرِ. وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ الْمَجْدَ. أَيُّهَا الْآبُ وَالْأَبْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُّسُ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى ذَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخورس: آمِينَ

طلبة السؤالات

الشمّاس: لِنُكْمَلِ طَلِبَتِنَا السَّحَرِيَّةَ إِلَى الرَّبِّ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمْ

الشماس: أَعُضِدْنَا وَحَلِّصْنَا وَأَرْحَمْنَا وَأَحْفَظْنَا يَا أَللهُ. بِنِعْمَتِكَ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَم

الشماس: أَنْ يَكُونَ يَوْمَنَا كُلَّهُ كَامِلًا. مُقَدَّسًا سَلَامِيًّا. وَبِلا حَاطِيئَة. الرَّبُّ نَسْأَلُ

الخورس: إِسْتَجِبْ يَا رَبُّ (وَهَكَذَا بَعْدَ كُلِّ مِنَ الطَّلِبَاتِ التَّالِيَةِ)

الشماس: مَلَائِكِ سَلَامٍ. مُرْشِدًا أَمِينًا. حَارِسًا نُفُوسَنَا وَأَجْسَادَنَا. الرَّبُّ نَسْأَلُ

المساحمة بِخَطَايَانَا وَغُفْرَانَ ذُنُوبِنَا. الرَّبُّ نَسْأَلُ

الخيراتِ الْمُوَافِقَةَ لِنُفُوسِنَا. وَالسَّلَامَ لِلْعَالَمِ. الرَّبُّ نَسْأَلُ

أَنْ نَقْضِيَ الزَّمَانَ الْبَاقِيَّ مِنْ حَيَاتِنَا بِسَلَامٍ وَتَوْبَةٍ. الرَّبُّ نَسْأَلُ

أَنْ تَكُونَ أَوَاخِرُ حَيَاتِنَا مَسِيحِيَّةً سَلَامِيَّةً. بِلَا وَجَعٍ وَلَا خِزْيٍ. وَأَنْ نُؤَدِّيَ

جَوَابًا حَسَنًا لَدَى مَنبَرِ الْمَسِيحِ الرَّهيبِ. الرَّبُّ نَسْأَلُ

لِنَذْكُرَ سَيِّدَتَنَا الْكَامِلَةَ الْقِدَاسَةَ الطَّاهِرَةَ. الْفَائِقَةَ الْبَرَكَاتِ الْمَجِيدَةَ. وَالِدَةَ الْإِلَهِ

الدَّائِمَةَ الْبَتُولِيَّةِ مَرْيَمَ. وَجَمِيعِ الْقِدِّيسِينَ. وَلِنُودِعَ الْمَسِيحَ الْإِلَهَ ذَوَاتِنَا وَبَعْضُنَا بَعْضًا

وَحَيَاتِنَا كُلَّهَا

الخورس: لَكَ يَا رَبُّ

الكاهن: لِأَنَّكَ إِلَهَ الرَّحْمَةِ وَالرَّافَةِ وَالْحُبَّةِ لِلْبَشَرِ. وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ الْمَجْدَ. أَيُّهَا الْآبُ

وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُّسُ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخورس: آمِينَ

حناية الرأس

الكاهن: † السَّلَامُ لْجَمِيعِكُمْ

الخورس: ولروحك

الشماس: فلحن رؤوسنا للرب

الخورس: لك يا رب

الكاهن: أيها الرب القدوس. الساكن في العلى والساهر على الدنى. والمتطلع إلى الخليفة كلها بعينه الراقبة كل الأشياء. لك قد حنينا أعناق النفوس والأجساد. وإليك نطلب. يا قدوس القديسين. فأمُد يدك غير المنظورة. من مسكنك المقدس. وباركننا جميعًا. وما أقترفناه عمدًا أو سهوًا. فأصغح عنه بما أنك صالحٌ ومحِبُّ للبشر. وهب لنا خيراتك الدنيوية والسماوية

لأن لك أن ترحمنا وتخلصنا. أيها المسيح إلهنا. وإليك نرفع المجد. وإلى أيبك الأزلي وروحك القدوس الصالح والمحيي. الآن وكل أوانٍ وإلى دهر الداهرين
الخورس: آمين

الختام

الشماس: (من الباب المقدس، متجهاً نحو الشعب) الحكمة (صوفيا)

القارئ: بارك (إفلوجيصن)

الكاهن: (ملفتًا إلى يقونة السيّد وراسمًا على ذاته إشارة الصليب) مبارك أنت أيها المسيح إلهنا. كل حين. الآن وكل أوانٍ وإلى دهر الداهرين

المتقدم الأول: آمين. وطّد أيها المسيح الإله. الإيمان القويم المقدس. مع هذه الكنيسة المقدسة إلى دهر الداهرين. آمين

الكاهن: (ملفتًا إلى يقونة السيّدة وراسمًا على ذاته إشارة الصليب) يا والدة الإله الفاتحة القداسة. خلّصينا

المتقدّم الثاني: يا مَنْ هِيَ أَكْرَمُ مِنَ الشَّيْرُوبِيمِ. وَأَجْدُ بِلا قِياسٍ مِنَ السَّيرافِيمِ.
يا مَنْ وَلَدَتِ اللهُ الكَلِمَةَ. وَلَبِثَتْ بَنُولاً. إِنَّكَ حَقًّا وَالِدَةُ الإِلهِ. إِيَّاكَ نُعَظِّمُ

الحلّ الكبير

الكاهن: المجدُ لك. أَيُّها المسيحُ الإِلهُ. رَجَاؤُنَا المجدُ لك

لِيرْحَمُنَا المسيحُ إِيَّهنا الحَقِيقِيّ. الَّذِي قامَ مِنْ بَينِ الأَمواتِ. ويُخَلِّصُنَا بِشَفاعةِ
أُمِّهِ الكامِلَةِ الطَّهارةِ

وَبتَضَرُّعاتِ القَدِيسِينَ المَجِدينَ الرُّسُلِ الجَدِدينَ بِكلِّ مَدِيحِ

والقَدِيسِ (فِلان) شَفِيعِ هَذِهِ الكَنِيسةِ المُقَدَّسةِ

والقَدِيسِ غَرِغُورِيوِسِ پالاماسِ رَئيسِ أَساقِفةِ تَسالونِيقِيةِ. والقَدِيسِ الشَهِيدِ

سايينوسِ المِصرِيِّ اللَّذِينَ نَحْتَفِلُ بِتَذكارِهِما اليَومِ

والقَدِيسِينَ الصِّدِّيقِينَ جَدِّي المسيحِ الإِلهِ يواكِيمَ وَحَنَّةَ. وَجَمِيعِ القَدِيسِينَ.

بِما أَنَّهُ صالِحٌ وَمُحَبَّبٌ لِلبَشَرِ

بِصَلواتِ آبائنا القَدِيسِينَ. أَيُّها الرَّبُّ يسوعُ المسيحُ إِيَّهنا. أَرحَمنا

الخُورس: آمين

